



**THE
SENATE OF PAKISTAN
DEBATES**

OFFICIAL REPORT

Friday, the May 23, 2025
(350th Session)
Volume VI, No. 06
(Nos.01-06)

Printed and Published by the Senate Secretariat, Islamabad

Volume VI
No. 06

SP.VI(06)/2025
15

Contents

1. Recitation from the Holy Quran	1
2. Leave of Absence	2
3. Motion under Rule 194(1) moved by Chairman, Standing Committee on Railways regarding steps taken by the Government to control corruption in the Railways.....	4
4. Motion under Rule 194(1) moved by Chairman, Standing Committee on Railways regarding suffering of loss of Rs. 55 Billion by Pakistan Railways in the Financial Year 2023.....	4
5. Motion under Rule 194(1) moved by Chairman, Standing Committee on Railways regarding the details of train accidents took place in the country during the last five years.....	5
6. Point of Order raised by Senator Syed Shibli Faraz, Leader of the Opposition, regarding the dispensation of question hour.....	6
• Senator Saleem Mandviwalla	12
7. Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of Chairman, Standing Committee on Petroleum, regarding low pressure of gas in Sindh province, especially in Karachi City.....	15
8. Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of Chairman, Standing Committee on Cabinet Secretariat, on [The Pakistan Telecommunication (Re-Organization) (Amendment) Bill, 2025].....	16
9. Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of Chairman, Standing Committee on Foreign Affairs, regarding appointments in Ministry of Foreign Affairs on deputation basis during the last five years.....	17
10. Presentation of report of the Standing Committee on Finance and Revenue, on [The Income Tax (Amendment) Bill, 2025]	17
11. Presentation of Annual Report of the Standing Committee on Finance and Revenue for the period June, 2024 to March, 2025	18
12. Presentation of report of the Standing Committee on Federal Education and Professional Training regarding regularization of fifty six left over	

Junior Lady Teachers (BPS-16) and Lecturers (BPS-17) of Islamabad Model Colleges.....	20
13. Presentation of report of the Standing Committee on Interior and Narcotics Control on [The Pakistan Penal Code (Amendment) Bill, 2024].....	20
14. Presentation of report of the Standing Committee on Interior and Narcotics Control on [The Criminal Laws (Amendment) Bill, 2024] (Insertion of new section 297A in PPC and subsequent amendment in Schedule-II of Cr.PC).....	21
15. Presentation of report of the Standing Committee on Religious Affairs and Interfaith Harmony on [The Muslim Family Laws (Amendment) Bill, 2024].....	22
16. Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination on [The National Institute of Health (Re-organization) (Amendment) Bill, 2024]	22
17. Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination on [The Mental Health (Amendment) Bill, 2025]	23
18. Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination regarding non-implementation of the Rebate Regulation by Private Medical Colleges in Islamabad	23
19. Consideration and Passage of [The Civil Courts (Amendment) Bill, 2025].....	24
20. Introduction of [The Federal Board of Intermediate and Secondary Education (Amendment) Bill, 2025]	29
21. Introduction of [The Extradition (Amendment) Bill, 2025].....	31
22. Introduction of [The Pakistan Citizenship (Amendment) Bill, 2025].....	34
23. Introduction of [The Civil Servants (Amendment) Bill, 2025]	36
24. Introduction of [The Anti-Dumping Duties (Amendment) Bill, 2025] ...	37
25. Introduction of [The Pakistan Navy (Amendment) Bill, 2025]	40

26. Laying of Annual Report on the status of Women, as required under sub-section (2) of section 16 of the National Commission on the Status of Women Act, 2012.	42
27. Point of Public Importance raised by Senator Fawzia Arshad regarding shortage of water supply in Sector G-6/4, Islamabad	42
28. Discussion on the unilateral suspension of Indus Waters Treaty by India, a clear violation of International Law and Treaty Obligations.	44
• Senator Syed Shibli Faraz (Leader of the Opposition)	45
• Senator Syed Ali Zafar	47
Senator Mohammad Hamayun Mohmand	56
• Senator Kamran Murtaza	57
• Dr. Tariq Fazal Chaudhary, Minister for Parliamentary Affairs.....	59

SENATE OF PAKISTAN SENATE DEBATES

Friday, the May 23, 2025

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad at forty minutes past ten in the morning with Mr. Presiding Officer (Senator Irfan-ul-Haque Siddiqui) in the Chair.

Recitation from the Holy Quran

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ-

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ-

وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ
﴿١٥٣﴾ وَ لَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَ الْجُوعِ وَ نَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَ الْأَنْفُسِ وَ
الشَّرِّ ط وَ بَشِيرِ الصَّابِرِينَ ﴿١٥٤﴾ الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا
إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿١٥٥﴾ ط أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَ أُولَئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ

﴿١٥٤﴾

ترجمہ: اور جو اللہ کی راہ میں مارے جائیں انہیں مردہ نہ کہو بلکہ وہ زندہ ہے۔ ہاں تمہیں خبر نہیں اور ضرور ہم تمہیں آزمائیں گے کچھ ڈر اور بھوک سے اور کچھ مالوں اور جانوں اور بچلوں کی کمی سے اور خوشخبری سنا دو ان صبر والوں کو کہ جب ان پر کوئی مصیبت پڑے تو کہیں ہم اللہ کے مال ہیں اور ہم کو اسی کی طرف پھرنا ہے۔ یہ لوگ ہیں جن پر ان کے رب کی درودیں ہیں اور رحمت اور یہی لوگ راہ پر ہیں۔
سورۃ البقرہ (آیات ۱۵۳ تا ۱۵۷)

Leave of Absence

جناب پريذاينڈنگ آفيسر: بسم الله الرحمن الرحيم۔

We have some leave applications. Senator Pervaiz Rashid has requested for the grant of leave for 14th May, 2025 due to personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Mir Dostain Khan Domki has requested for the grant of leave for 25th April, 2025 during the 349th Session from 16th May, 2025 till end of the current Session due to the illness and personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Abdul Qadoos Bizenjo has requested for the grant of leave for 22nd to 29th April, 2025 during the current Session due to the visit abroad. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Khalil Tahir has requested for the grant of leave for 14th May, 2025 due to personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Ahmed Khan has requested for the grant of leave for 14th May, 2025 due to personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Mohammad Ishaq Dar has requested for the grant of leave for 16th and 19th May, 2025 due to official engagements. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Qurat-ul-Ain Marri has requested for the grant of leave for 19th May, 2025 due to personal reasons. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Syed Kazim Ali Shah has requested for the grant of leave for 14th and 19th May, 2025 due to personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Anusha Rahman Ahmad Khan has requested for the grant of leave for 16th and 19th May, 2025 due to personal engagement. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Senator Saadia Abbasi has requested for the grant of leave for 15th May, 2025 due to official engagements. Is leave granted?

(The leave was granted)

Mr. Presiding Officer: Thank you. Now we come to the agenda.

(Interruption)

Mr. Presiding Officer: Dr. Sahib, should not we go to regular agenda.

ڈاکٹر صاحب! پہلے agenda لے لیتے ہیں۔ مختصر سا ایجنڈا ہے۔ کوئی ایسی بات نہیں ہے۔ آپ کی بات سنی جائے گی۔ آپ کی بات ہمیشہ سنی جاتی ہے۔ آج بھی سنی جائے گی ان شاء اللہ۔

So agenda Item No. 2 anybody from my committee, from foreign affairs committee it's in my name. Ok we pend it till some member of the committee comes in. So agenda Item No. 3. Senator Jam Saifullah Khan Sahib.

**Motion under Rule 194(1) moved by Chairman,
Standing Committee on Railways regarding steps taken
by the Government to control corruption in the
Railways**

Senator Jam Saifullah Khan: I, Chairman, Standing Committee on Railways, move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of the Committee on the subject matter of Starred Question No. 1, asked by Senator Shahadat Awan, on 22nd May, 2024, regarding steps taken by the Government to control corruption in the Railways, may be extended for a period of sixty days with effect from 20th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the Motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is carried. Item No. 4. Senator Jam Saifullah Khan Sahib.

**Motion under Rule 194(1) moved by Chairman,
Standing Committee on Railways regarding suffering of
loss of Rs. 55 Billion by Pakistan Railways in the
Financial Year 2023**

Senator Jam Saifullah Khan: I, Chairman, Standing Committee on Railways, move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of the Committee on the subject matter of Starred Question No. 2, asked by Senator Shahadat Awan, on 22nd May, 2024, regarding suffering of loss of Rs. 55 Billion by Pakistan Railways in the Financial Year 2023,

may be extended for a period of sixty days with effect from 20th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is carried. Item No. 5, Senator Jam Saifullah Khan Sahib.

Motion under Rule 194(1) moved by Chairman, Standing Committee on Railways regarding the details of train accidents took place in the country during the last five years

Senator Jam Saifullah Khan: I, Chairman, Standing Committee on Railways, move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of the Committee on the subject matter of Starred Question No. 3, asked by Senator Shahadat Awan, on 22nd May, 2024, regarding the details of train accidents took place in the country during the last five years, may be extended for a period of sixty days with effect from 20th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: Now, Order No.6 please. Dr. Mohmand sahib, what do you want to establish?

میں آپ کو بولنے کا موقع اس لیے نہیں دے رہا کہ everybody is seeing کہ کتنے لوگ بیٹھے ہوئے ہیں۔ ہم business کر رہے ہیں، business کو چلنے دیں۔ ڈاکٹر صاحب! تشریف رکھیں۔ میری ایک request ہے۔ Today is Friday. We have very limited time and we have to go through this agenda,

number one. number دو، آج اجلاس کو ختم ہو جانا ہے، اس لیے اس exercise کو پورا ہونے دیں۔ اگر اس طرح سے ہم کریں گے، آپ بولیں گے، پھر کوئی ادھر سے بولے گا، ادھر سے بولے گا، ایجنڈا رہ جانا ہے۔ جمعہ کا time بھی ہو جانا ہے اور اس کے ساتھ آج سیشن prorogue ہو رہا ہے۔

(اس موقع پر سینیٹر محمد ہمایوں مہمند اپنی نشست پر کھڑے ہو کر بولتے رہے)

جناب پرنیڈائیڈنگ آفیسر: میں نے آپ کو floor نہیں دیا، اس کے باوجود آپ بول رہے ہیں۔ Now, the honourable Opposition Leader wants to say something تو ان کو floor دیں۔ مہمند صاحب! میں کوئی زیادتی نہیں کر رہا، میں ہاؤس کو چلا رہا ہوں اور آپ کو reasons بتا رہا ہوں۔ یہ سب سینیٹ کا بزنس ہے۔ آپ اگر اس ہاؤس کے بارے میں کوئی رائے قائم کرنا چاہتے ہیں تو کرتے رہیں۔ اپوزیشن لیڈر کھڑے ہیں، ان کو بات کرنے دیں۔

**Point of Order raised by Senator Syed Shibli Faraz,
Leader of the Opposition, regarding the dispensation of
question hour**

سینیٹر سید شبلی فراز: بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ چیئرمین صاحب! جو بات ابھی سینیٹر ہمایوں مہمند کر رہے تھے، یہ بڑی اہم بات ہے۔ ہم نے دیکھا ہے کہ پچھلے اس پورے session میں اور اس سے پہلے بھی questions answers نہیں لیے گئے۔ یہ House صرف اس لیے نہیں ہے کہ یہاں پر کاغذ لا کر ایک total پورا کیا جائے۔ نہ یہاں پر بل پر بحث ہوتی ہے جس کے متعلق یہ کہا جاتا کہ national assembly سے pass ہوا ہے۔

جناب چیئرمین! اگر اس ہاؤس کو آپ نے صرف ایک کارروائی کے لیے، total پورا کرنے کے لیے، جسے ہم عام فہم گفتگو میں کہتے ہیں، پھر تو ٹھیک ہے۔ پھر ہمیں بتائیں کہ پھر ہم obviously determine کریں گے کہ اس ہاؤس کا کیا agenda ہونا چاہیے۔ دیکھیں ہر ادارہ، پارلیمنٹ، قومی اسمبلی اپنی جگہ پر، صوبائی اسمبلیاں اپنی جگہ پر، سینیٹ اپنی جگہ پر، یہ اگر بنائے گئے ہیں تو یہ صرف کسی کو سینیٹر یا ایم۔ این۔ اے بنانے کے لیے نہیں ہیں۔ ان کا مقصد یہی ہے کہ دونوں houses اپنی collective wisdom استعمال کریں۔ یہاں پر سینیٹ کی جو

composition ہے جس کی وجہ سے سینیٹ بنا تھا، ایک وجہ تو یہ تھی کہ صوبوں کو ایک طرح کی proportional strength سے بنایا جائے کیونکہ جس طرح کہ ہمارا سلسلہ ہے کہ اگر سارے صوبوں کو بھی اکٹھا کر لیا جائے تو ایک صوبہ ان پر پھر بھی حاوی ہے۔ اس چیز کو counter کرنے کے لیے یہ بنایا گیا تھا کہ یہ ہاؤس آف دی فیڈریشن ہوگا جہاں ہر صوبے سے برابری کی بنیاد پر نمائندگی ہوگی۔ اس کے علاوہ یہاں پر generally, technocrats یا پھر technocratic mind-set کے لوگ یہاں پر آئیں گے۔

ہم الیکشن لڑنے والے نہیں ہیں۔ میں نہیں ہوں۔ سینیٹر علی ظفر نہیں ہیں جو کہ الیکشن لڑیں گے۔ اس طرح آپ بھی نہیں ہیں۔ کوئی اور ہیں۔ لہذا، ان جیسے لوگوں کے لیے یہ ہاؤس بنایا گیا کہ اس میں کچھ ذہن استعمال کیا جائے، کچھ ideas آئیں، کچھ check and balance ہو لیکن ہم یہ دیکھ رہے ہیں کہ پچھلے ایک سال سے یہ ہاؤس ایک ڈاکخانہ بنا ہوا ہے جس میں چیزیں آتی ہیں اور ان کو pass کرنا اتنا ضروری ہے جیسا کہ نعوذ باللہ، قرآن شریف میں لکھا ہو۔ ایسی بات نہیں ہے، ہم نے اگر اپنے اس ہاؤس کی عزت بڑھانی ہے تو ہم نے اس ہاؤس کے جو بھی تقاضے ہیں، we have to make ourselves relevant. We are not relevant anymore. آپ دیکھ لیں چھوٹی چھوٹی باتیں ہیں، سیشن پہلے جو بھی ہوں، ٹائم پہ شروع ہوا کرتے تھے، اب بالکل ٹائم پر توجہ نہیں ہے، ہم قومی اسمبلی کی طرز پر جا رہے ہیں۔ جہاں تک وقفہ سوالات کی بات ہے، بالکل rightly کہا ہمارے سینیٹر ہمایوں مہمند نے کہ دیکھیں، اپوزیشن کا کام oversight ہوتا ہے۔ وہ الگ بات ہے کہ oversight کرنے والی کمیٹیاں جس میں فننس کمیٹی بھی شامل ہے، آپ نے حکومت کو ہی دے دی ہے یعنی آپ اپنا احتساب خود ہی کریں۔ اس طریقے سے تمام spirit کو willingly and wilfully destroy کیا گیا ہے۔ یہ آپ کی connivance سے ہوا ہے کیونکہ اگر ایسا نہ ہوتا تو آپ لوگ کہتے کہ جی، اس ہاؤس کا مقصد صرف یہ نہیں ہے کہ اتنا بڑا پچاس ساٹھ items کا agenda اس دن آیا تھا، کیسے جاؤ، کیسے جاؤ، کوئی بحث نہیں ہے، کچھ نہیں ہے۔ لوگ ہم پر [***]¹ بھیجیں گے۔ کہیں گے کہ یہ کیسے یہاں بیٹھے ہوئے ہیں۔ کیا ان کا کام یہ ہے کہ جو بھی بل آتا ہے، اسے pass کرو، yes or no۔ بات یہ ہے کہ

¹ [Words expunged as ordered by the Chair.]

ہماری تو تعداد بھی پوری نہیں ہے۔ جمہوریت، tyranny of majority نہیں ہوتی ہے۔ جمہوریت یہ ہوتی ہے کہ اس میں آپ اپوزیشن کو بھی ساتھ لے کر چلتے ہیں۔ آپ معاملات پر بحث کرواتے ہیں۔ یہاں پر تو بحث کا کلچر ہی ختم ہو گیا ہے۔ یہ بڑی خطرناک traditions ہیں۔ ہم اس ہاؤس کو اس طرح نہیں چلنے دے سکتے۔

وقفہ سوالات کی جہاں تک بات ہے تو وہ تو ابھی ہمیں بھول ہی گیا ہے کہ کوئی وقفہ سوالات بھی ہوتا تھا۔ یعنی یہ بالکل ایک مذاق بن کر رہ گیا ہے۔ بل یہاں پر آتے ہیں تو آپ بھی کہہ دیتے ہیں کہ کل چونکہ وہ expire ہو رہا ہے، اس لیے اس کو آپ pass کر دیں۔ کیوں pass کر دیں؟ کیوں late لائے ہیں آپ؟ ہم کیا کوئی نکاح خواں ہیں کہ صرف اپنا دستخط کر دیں۔ ایسا نہیں ہو سکتا۔ ہمیں اپنی respect عزیز ہے۔ ہمیں اس ہاؤس کی respect عزیز ہے۔ آپ کو بھی چاہیے کیونکہ کل جب تاریخ لکھی جائے گی، اس میں آپ کے نام ہوں گے کہ یہ وہ لوگ تھے جنہوں نے اس ہاؤس کی توقیر، عزت اور role کو compromise کیا۔ یہ بڑے serious allegations ہیں۔ یہ history کرے گی، یہ ہم نہیں کریں گے لیکن ہم ریکارڈ پر لانا چاہتے ہیں۔ اب آپ مثلاً آج کی بات لے لیں۔ وقفہ سوالات نہیں ہے کیونکہ ہم نے یہ bills pass کرنے ہیں۔ میں آپ کو ابھی without having seen the agenda assure کرتا ہوں کہ ہم اپوزیشن میں سے کوئی بھی اس کو approve نہیں کرے گا۔ ہم تمام bills کو ابھی سے oppose کرتے ہیں۔ اس کی وجہ ہے۔ ہم کیوں کریں؟ جب ہمیں bills نہیں دیے گئے، میں رات کو پڑھتا ہوں، bills نامکمل حالت میں آئے، صبح اس میں پورے bills پڑے ہوئے ہیں۔ آپ مجھے کمپیوٹر سمجھتے ہیں یا پھر میرے mind میں کوئی AI کی chip ہے کہ ہم سب کچھ پڑھ کر اپنا view دے دیں۔ ہم مخالفت برائے مخالفت نہیں کرتے۔

کچھ دن پہلے Federal Consolidated Fund کا ایک bill تھا جو کہ حکومت لے کر آئی تھی، میں باہر جا رہا تھا، میں نے Law Minister کو کہا، ان سے پوچھ لیں، کہ مجھے جانا پڑ رہا ہے۔ ایجنڈا آئٹم نمبر جو کہ انوشہ رحمان لائی ہیں، اپوزیشن کی طرف سے میں اس کو support کرتا ہوں۔ Because this was a sense of responsibility۔ ایک بل ٹھیک ہے تو ٹھیک ہے، اگر نہیں ہے تو نہیں ہے۔ حالانکہ فنانس کمیٹی کی طرف سے جو چیئرمین

بنایا گیا تھا، وہ بھی illegal تھا، اس کی کوئی قانونی حیثیت نہیں ہے کیونکہ جب actual کمیٹی کا چیئرمین نہیں ہوتا، کسی اور کا یہ اختیار نہیں ہے، نہ چیئرمین سینیٹ کا اختیار ہے کہ وہ فلاں کو چیئرمین بنا دے۔ ایسا نہیں ہو سکتا۔ رولز میں لکھا ہوا ہے کہ جب کسی بھی وجہ سے چیئرمین نہیں ہوگا تو کمیٹی میں بیٹھے ہوئے اراکین، Secretariat may please help me، mentioning the Clause مہربانی کر کے اگر مجھے بتادیں، the Committee has to elect the Chairman کیا وہ عمل اس کمیٹی میں ہوا تھا؟ نہیں ہوا تھا۔ نہیں ہوا تھا۔ جب آپ کو suit کرتا ہے تو وہاں سے کھڑے ہو جاتے ہیں کہ جی دیکھیں، تصویریں لانا ٹھیک نہیں ہے، اس ہاؤس کی روایات ہیں، ان کی تو آپ کو فکر ہے لیکن ہاؤس کا جو main business ہے، اس کو flout کرنے سے روکنے کے لیے آپ کے پاس کوئی بندوبست نہیں ہے۔ جناب! یہ selective چیز نہیں چلے گی۔ ہمارا مذہب ہمیں یہی سکھاتا ہے۔

یہ selective چیز نہیں چلے گی۔ ہمارا مذہب ہمیں یہی سکھاتا ہے۔ قرآن شریف پر بسم اللہ الرحمن الرحیم، سورۃ فاتحہ سے سورۃ الناس تک ہم نے سب پر عمل کرنا ہے۔ یہ ہماری spiritual guidance ہے اور ہمارے مذہب نے ہمیں یہ سکھایا ہوا ہے۔ یہ نہیں ہو سکتا کہ آپ آئین کے different articles کو پامال کریں اور جو آپ کو suit کرتی ہیں، آپ ہمیں وہ دکھائیں اور کہیں کہ فلاں نمبر شق اور فلاں شق۔ اس طرح نہیں ہوتا ہے۔ آپ ہمارا، پی ٹی آئی اور اپوزیشن کا مت سوچیں بلکہ ملک کا سوچیں۔ آپ یہ سوچیں کہ ہم ملک کو کس طرف لے کر جا رہے ہیں۔ ہم نے اداروں کو [***] کی حیثیت دے دی ہے اور اس ایوان کی بھی حیثیت ایسے ہی ہو گئی ہے۔ ہو سکتا ہے یہ آپ کو گوارا ہو لیکن ہم یہ afford نہیں کر سکتے ہیں۔ ہمیں اپنی عزت، آئین، اصول اور قانون عزیز ہیں۔ یہ ہمارا فرض بنتا ہے کیونکہ ہم یہاں ایک pre-determined مختصر عرصے کے لیے آتے ہیں اور اس کے بعد چلے جاتے ہیں لیکن یہ ایوان چلتا رہے گا۔ اگر آپ نے ایوان کے وقار کو maintain کرنا ہے تو آپ نے ان چھوٹی، چھوٹی چیزوں کو دیکھنا ہے۔ آج بہ یک وقت تین Committee meetings رکھی گئی ہیں۔ آپ مجھے بتائیں کہ میں یہاں ایوان میں بیٹھوں یا فنانس کمیٹی میں بیٹھوں۔ میں پاور کمیٹی میں بیٹھوں یا دوسری کمیٹی میں۔ This

² Words expunged as ordered by the Chair.

shows incompetence as I would only call it incompetence at the moment of the Secretariat for designing the whole exercise of arranging these Committee meetings.

یہی ہے کہ ایوان میں یہ آئے اور وہاں وہ نہ آئے اور اسی دوران چیز کو نکال دو یا پاس کر دو۔ اگر چیزیں اسی طرح نکالنی ہی ہے تو آپ ہمیں بتادیں کہ بس ایسے ہی ہوگا۔ ہمیں یہ چیزیں دیکھنی ہیں۔ آج کا جو ایجنڈا ہے تو اس کے لیے اگر آج وقت کم ہے تو یہ آپ کسی اور دن لے کر آئیں جب وقت زیادہ ہو۔ Simple بات یہ ہے کہ کیا ہم وقت کم ہونے کی وجہ سے غلط قانون پاس کردیں۔ کل لوگ ہم پر نعرے کہیں گے اور تھوکیں گے کہ آپ لوگ خود کو lawmakers کہتے ہیں اور آپ لوگوں کی کیا حیثیت ہے۔

جناب! میں Government side پر بیٹھے ہوئے اپنے دوستوں سے بھی یہ request کرتا ہوں کہ بھائی اگر اپنی عزت کرانی ہے تو پہلے اس ادارے کی عزت کراؤ کیونکہ جیسے میں نے کہا تھا کہ کسی third class university کے topper کی کوئی حیثیت نہیں ہے اور جو top class university ہے، اس کے نالائق بچے کی حیثیت زیادہ ہے۔ Bring some sanity, please. optics تو دکھائیں کہ this House is being run in a very democratic manner. آپ اپوزیشن والوں کو انسان بھی نہیں سمجھتے۔ اس طرح نہیں ہوگا۔ There is limit to everything اور آپ ہمیں اس stage پر نہ لے جائیں۔ ہمارے ساتھ کیا، کیا نہیں ہوا؟ اس ایوان میں ہمارے ساتھ کیا، کیا نہیں ہوا؟ Committees composition سے لے کر ہر چیز پر ہمارے ساتھ بہت کچھ ہوا اور ماشاء اللہ ماسوائے ایک آدھ کے، ہمارے حق میں اس Chair سے کوئی ruling نہیں آئی ہے۔ ایوان کی Chair پر جو بیٹھتا ہے، اس کا کام صرف moderator کا نہیں ہے کہ آپ تقریر کریں اور وہ تقریر کرے۔ آپ کا کام یہ بھی ہے کہ آپ نے کچھ issues پر ruling دینی ہوتی ہے۔ اگر ruling نہیں دیں گے تو اس ایوان کی کوئی حیثیت نہیں ہے۔ آپ کوئی بھی ruling دیں لیکن دیں ضرور۔ اس طرح نہیں ہو سکتا کہ بس آپ کو سن لیا۔ and next please. بس یہ میری گزارشات ہیں، شکر یہ۔

جناب پرنیڈائیڈنگ آفیسر: شبلی صاحب! آپ کا بہت شکریہ۔ آپ کی بہت سی باتیں ایسی ہیں جن سے میں اتفاق کرتا ہوں۔ میں نے مارچ 2021 میں سینٹ join کیا تھا۔ اس کے بعد آپ کی حکومت کم و بیش دو سال رہی اور میں آپ کی نشست سے پیچھے والی سیٹوں پر بیٹھتا تھا اور بد قسمتی سے آج کا یہ منظر نامہ کچھ زیادہ مختلف نہیں ہے اور یہ افسوس ناک ہے۔ اس وقت بھی ہمارے ایک معزز دوست تھے جو تقریباً ہر سوال کا جواب دیتے تھے اور صرف وہی آتے تھے۔ ہمارے دور میں بھی یہی ہوتا رہا کہ ہم بھی ایک فرد کو منتخب کر لیتے ہیں اور وہ ہر سوال کا جواب دیتا ہے۔ It is not good and I agree with you. مجھے اس بات کے لیے بھی آپ کی توصیف کرنی چاہیے کہ آپ نے قومی issues پر بڑا کھل کے ہمارا ساتھ دیا۔ جس گرم جوشی کے ساتھ ہم نے دفاع پاکستان کے حوالے سے اپنے جذبات کا اظہار کیا اور قراردادیں منظور کیں، آپ نے بھرپور ساتھ دیا۔ سینٹ کے افسران یہاں بیٹھے ہیں۔ وقفہ سوالات کے ملتوی کرنے کے بارے میں مجھے نہیں معلوم کہ کن، کن سے مشاورت ہوئی ہے۔ وقفہ سوالات کے متعلق میں یہ کہوں گا and you may take it as ruling کہ اگر آپ نے انہیں ملتوی کرنا ہے تو یہ اپوزیشن اور حکومت کی قیادت کے مرضی سے ہونی چاہیے اور ایک طرفہ طور پر نہیں ہونا چاہیے۔

(مداخلت)

جناب پرنیڈائیڈنگ آفیسر: محسن عزیز صاحب! مجھے اپنی بات مکمل کرنے دیں۔ میں شبلی فراز صاحب کی بات آگے بڑھا رہا ہوں اور اس کی توثیق کر رہا ہوں اور انہیں negate نہیں کر رہا ہوں۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ ہمیں ایوان کا decorum بڑھانے، اچھی حاضری اور اچھی نمائندگی کی کوشش کرنی چاہیے۔ میں نے یہ بھی دیکھا کہ ہم نے recently جو قراردادیں پاس کی ہیں، ان میں علی ظفر صاحب اور دیگر نے بڑی دلچسپی لی ہے اور انہیں قومی مقاصد کے حوالے سے improve کیا۔ and it is very good. and it is very good. کل خضدار واقعے پر جو باتیں ہوئیں، اس پر آپ کا ہمارا کوئی اختلاف نہیں ہے اور دفاع وطن پر بھی ہمارا کوئی اختلاف نہیں ہے۔ آج ایجنڈے پر سندھ طاس معاہدے کے حوالے سے بھارت کا جو رویہ ہے تو اس پر بات ہوگی اور آپ قومی مسائل پر ہمارے ساتھ ہیں۔ ابھی ہم جس ایجنڈے پر چل رہے ہیں، یہ routine exercise ہے کہ کسی کو extension دی جا رہی ہے کیونکہ وہ بروقت اپنی report پیش نہیں کر سکا ہے اور ہم ابھی تک

legislation پر آئے ہی نہیں ہیں۔ جہاں تک legislation کی بات ہے تو ٹھیک ہے، آپ کو پہلے بلوں کی copies مل جانی چاہئیں۔ سلیم مانڈوی والا صاحب! آپ کچھ کہنا چاہتے ہیں؟

Senator Saleem Mandviwalla

سینیٹر سلیم مانڈوی والا: جناب! ایک تو میں Leader of the Opposition کو یہ یقین دلانا چاہتا ہوں کہ ہم آج کے بل Committees کو بھیج رہے ہیں اور کوئی legislation نہیں کر رہے۔ اگر کچھ چیزیں ہوئی ہیں جو آپ نے already explain کر دی ہیں۔ میں Leader of the Opposition کے ساتھ خود چھ سال opposition میں بیٹھا ہوں۔ آپ کے ساتھ بڑا وقت گزارا ہے۔ جناب! جیسے ابھی آپ نے بھی ذکر کیا کہ آج جو چیزیں ہو رہی ہیں، یہی چیزیں ہم پچھلے چھ سالوں سے دیکھتے آ رہے ہیں۔ سینیٹ میں یہ جو traditions start ہوئیں، اس وقت بھی میں ان سے کہتا تھا کہ یہ غلط traditions شروع ہو رہی ہیں اور وہ آج بھی چل رہی ہیں حالانکہ ہم کوشش کرتے ہیں کہ ایسا نہ ہو اور اکثر بل کمیٹی میں جائیں، وہاں ان پر deliberations ہوں اور واپس ایوان میں آ کر پاس ہوں۔ ہماری تو پوری کوشش ہوتی ہے۔ کہیں، کہیں حکومت ضرور مشکل میں آجاتی ہے کہ بل پر کوئی ایسی requirement آجاتی ہے، اس پر کوئی oversight ہو جاتی ہے، taxation یا timing کا pressure آجاتا ہے تو اس وجہ سے ہم انہیں request کرتے ہیں کہ آپ اس بل کو accommodate کریں اور یہ کرتے بھی ہیں۔ جیسے ابھی انہوں نے سینیٹر انوشہ رحمان کے بل کا کہا کہ وہ خود اس پر اپنی consent دے کر گئیں۔ میں نہیں سمجھتا کہ ہماری طرف سے ایسا کرنے کی کوئی کوشش ہوتی ہے۔ سینیٹ میں Question Hour کے متعلق میں ان سے agree کرتا ہوں کہ اس کا بالکل مذاق بنا ہوا ہے۔ Senators بڑی efforts کر کے سوالات جمع کرواتے ہیں اور حکومت بھی effort کر کے ان کا جواب دیتی ہے لیکن ہم انہیں take up نہیں کرتے۔ ہمیں Question Hour کو as a regular business take up کرنا چاہیے اور اسے dispense نہیں ہونا چاہیے۔ اگر Opposition کے ساتھ mutually agree ہوتا ہے تو پھر اسے dispense ہونا چاہیے مگر آج جو ہوا ہے، مجھے بھی نہیں پتا تھا کہ Question Hour dispense ہو چکا ہے اور اسے dispense کرنے کا ایک

mechanism ہے جو follow نہیں ہوا ہے۔ جو چیزیں غلط ہیں تو ہمیں ماننی چاہئیں کہ وہ غلط ہیں مگر جو چیزیں historically ہوتی آرہی ہیں، وہ ضرور ہونی چاہئیں۔ ان کے Government پر بھی pressures آتے تھے اور ہم بھی اعتراض کرتے تھے مگر چونکہ بل کو پاس کرنا ایک requirement تھی تو ہم in the end اسے پاس کر لیتے تھے۔ ہم نے انہیں بھی کئی جگہ support کیا۔ میں یہ سمجھتا ہوں کہ جہاں چیزیں صحیح چلنی چاہئیں، ہم ان کے ساتھ ہیں اور جہاں ہم پر یا حکومت پر pressure ہوتا ہے تو انہیں بھی یہ چیز سمجھنی چاہیے and Leader of the Opposition does understand. میں یہ کہوں گا کہ ہم نے مل کر چلنا ہے۔ جہاں تک House میں کچھ چیزوں کے غلط ہونے کی بات ہے، میں آپ سے اور چیئرمین سینیٹ سے بھی request کروں گا کہ وہ نہیں ہونی چاہئیں۔ ہمیں House کی عزت کا خیال کرنا چاہیے اور جو چیزیں غلط ہو رہی ہیں، انہیں نہیں ہونا چاہیے، شکریہ۔

جناب پریڈائونگ آفیسر: شکریہ۔ جی شبلی فراز صاحب۔

سینیٹر سید شبلی فراز: جناب! میں نے ابھی سینیٹر سلیم مانڈوی والا کی بات سنی۔ Normally ہمارا یہی argument ہوتا ہے کہ ہماری political persecution اور یہ ہے اور یہ کہتے ہیں کہ او جی! وہ تو آپ کے دور میں بھی ہوتی تھی and this is the best answer that they can give. یہ پہلے ہوتا آیا ہے تو اسے آگے بھی ایسے ہی ہونا چاہیے۔ آئیں پھر ایک ساتھ ایک resolution پاس کرتے ہیں کہ the things will continue the way they have been continuing. ہم سب اس پر دلیر بنیں اور اسے پاس کریں کہ چیزیں اسی طرح چلتی رہیں گی اور پھر اس پر کون sign کرتا ہے اور کون نہیں کرتا ہے، یہ ان کی مرضی ہے، شکریہ۔

جناب پریڈائونگ آفیسر: محسن بھائی! اسے بحث میں نہ بدلیں۔ جب آپ کے لیڈر بول

چکے ہیں۔

(مداخلت)

جناب پریڈائونگ آفیسر: ٹھیک ہے۔ مانڈوی والا صاحب! آپ اس پر کوئی ایسی exercise کریں۔ جیسے محسن بھائی بتا رہے ہیں۔ اگر اس طرح کی Motions, Notices یا

قراردادیں پوزیشن کی طرف سے آتی ہیں اور سیکرٹریٹ میں گم ہو جاتے ہیں اور ان کا کوئی response نہیں آتا تو یہ اچھی بات نہیں ہے۔ ان کا response تو آنا چاہیے۔ ان کا نوٹس لیا جانا چاہیے۔ آپ کوئی تحقیقات کا سامان کیجیے، کتنے ایسے notices جو unattended پڑے ہوئے ہیں، بغیر کسی response کے پڑے ہوئے ہیں۔

سینیٹر سلیم مائڈوی والا: جناب! میں assure کرتا ہوں، مجھے محسن صاحب کا پتا نہیں، انہوں نے پہلے کبھی ذکر نہیں کیا۔ لیکن تمام pending Notices یا جو بھی سینیٹرز نے سینیٹ میں move کیے ہوئے ہیں، میں ان کی لسٹ لے کر، I will discuss it with the Chairman and we will resolve it.

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: بہت شکریہ، اور یہ پتا بھی چلنا چاہیے کہ جو mover ہے، اسے جواب تو دیں کہ یہ in order نہیں ہے یا اسے ہم اگلے اجلاس میں لارہے ہیں یا نہیں لارہے ہیں۔ جس طرح محسن صاحب بتا رہے ہیں کہ اگر چار، چھ مہینے سے ایک چیز پڑی ہوئی ہے، نہ ان کو پتا ہے اور نہ کسی طرف سے کوئی response آرہا ہے، یہ اچھی بات نہیں ہے۔ اس کا کوئی مدد و اضرو کیجیے۔

شبلی صاحب کی بہت سی باتوں سے اتفاق کرتے ہوئے، ایک، دو لفظ انہوں نے استعمال کیے تھے جو میں سمجھتا ہوں کہ ہمیں حذف کر دینے چاہئیں کیونکہ وہ ہاؤس کے تقدس سے بھی اور خود، شبلی فراز کے جوش و جذبات میں تو وہ الفاظ نکل گئے لیکن ان کی شخصیت سے زیادہ لگاؤ نہیں کھاتے۔ ایک انہوں نے³ [***] کا لفظ استعمال کیا ہے، [***] کا لفظ استعمال کیا ہے۔ ہم ان دونوں الفاظ کو حذف کر دیتے ہیں لیکن ان کی تقریر کے نفس مضمون سے ان کی بات بالکل ٹھیک ہے۔ میں اتفاق کرتا ہوں کہ اگر کل ایک چیز ہو رہی تھی اور ہم سب جانتے ہیں کہ وہ ٹھیک نہیں تھی تو وہ آج کیوں ہو، وہ continue کیوں کرے۔ کسی ایک نقطے پر آ کر تو ہمیں کھڑے ہونا چاہیے کہ past is past, let's have a new beginning. So, for a new beginning, جو ان کی بات ہے، اس پر میرا خیال ہے کہ ہمیں کوئی نئی روایات بھی ڈالنی چاہیے۔

³ Words expunged as ordered by the Chair.

شبلی صاحب! اگر آپ اجازت دیں تو ہم regular agenda جس میں extensions وغیرہ ہیں، اس پر چلیں۔ دوست محمد صاحب! آپ کیا کہنا چاہتے ہیں؟ سینیٹر دوست محمد خان: جناب! بات یہ ہے کہ میں نے کوئی 45، 40 سوالات ڈالے ہیں، ان میں سے کبھی کبھی ایک جواب آتا ہے کہ یہ پہلے سے ایک سینیٹر نے move کیا ہے۔ آپ مہربانی کریں کہ میرے سوالات کو تو دیکھیں۔

جناب پریذیڈنٹنگ آفیسر: وہ مانڈوی والا صاحب کے ذمہ ہم نے لگا دیا ہے۔ مانڈوی والا صاحب! یہ آپ کے ذمہ ہے۔ آپ ان سب کو مطمئن کیجیے جن کے questions pending پڑے ہیں، motions pending پڑی ہیں اور ان کی وجوہات بھی بتائیں کہ ایسا کیوں ہو رہا ہے۔

So, we come to Order No. 6. Senator Umer Farooq, Chairman, Standing Committee on Petroleum, may move Order No. 6. On his behalf Senator Hidayatullah Khan Sahib, please move Order No. 6.

Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of Chairman, Standing Committee on Petroleum, regarding low pressure of gas in Sindh province, especially in Karachi City

سینیٹر ہدایت اللہ خان: بسم اللہ الرحمن الرحیم۔

On behalf of Chairman, Standing Committee on Petroleum, I move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of the Committee on a point of public importance raised by Senator Nadeem Ahmed Bhutto, regarding low pressure of gas in Sindh province, especially in Karachi City, may be extended for a period of sixty days with effect from 10th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is carried. Order No. 7. Senator Rana Mahmood ul Hassan, Chairman, Standing Committee on Cabinet Secretariat, may move Order No. 7. On his behalf Saleem Mandviwalla Sahib, please move Order No. 7.

Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of Chairman, Standing Committee on Cabinet Secretariat, on [The Pakistan Telecommunication (Re-Organization) (Amendment) Bill, 2025]

Senator Saleem Mandviwalla: On behalf of Chairman, Standing Committee on Cabinet Secretariat, I move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of Committee on the Pakistan Telecommunication (Re-Organization) (Amendment) Bill, 2025, introduced on 24th January, 2025, may be extended for a period of thirty days with effect from 24th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is carried. Ali Zafar Sahib, you may have to leave for some reason, I don't know, you are sitting throughout the session, so I come back to Order No. 2, which was in my name but there was none from Standing Committee on Foreign Affairs. So, you may please move Order No. 2.

**Motion under Rule 194 (1) moved on behalf of
Chairman, Standing Committee on Foreign Affairs,
regarding appointments in Ministry of Foreign Affairs
on deputation basis during the last five years**

Senator Syed Ali Zafar: On behalf of Chairman, Standing Committee on Foreign Affairs, I move under sub-rule (1) of Rule 194 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the Senate, 2012, that the time for presentation of report of the Committee on the subject matter of Starred Question No. 24, asked by Senator Danesh Kumar, on 19th December, 2024, regarding appointments in Ministry of Foreign Affairs on deputation basis during the last five years, may be extended for a period of sixty days with effect from 17th May, 2025.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is carried. Order No. 8. Senator Saleem Mandviwalla, Chairman, Standing Committee on Finance and Revenue, please move Order No. 8.

**Presentation of report of the Standing Committee on
Finance and Revenue, on [The Income Tax
(Amendment) Bill, 2025]**

Senator Saleem Mandviwalla: Thank you Mr. Chairman. I, Chairman, Standing Committee on Finance and Revenue, present report of the Committee on a Bill further to amend the Income Tax Ordinance, 2001 [The Income Tax (Amendment) Bill, 2025], introduced by Senator Zeeshan Khan Zada on 17th February, 2025.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Senator Saleem Mandviwalla, Chairman, Standing Committee on Finance and Revenue, may move Order No. 9.

**Presentation of Annual Report of the Standing
Committee on Finance and Revenue for the period
June, 2024 to March, 2025**

Senator Saleem Mandviwalla: I, Chairman, Standing Committee on Finance and Revenue, present Annual Report of the Committee for the period June, 2024 to March, 2025.

جناب چیئرمین! اس پر میں چیئرمین، کمیٹیاں،

کے لیے کچھ کہنا چاہوں گا۔ اگر آپ اجازت دیں۔

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: جی، جی ضرور، بولیں۔

میں نے اس سال کے رپورٹ میں چیئرمین کی رپورٹ کی

ہر تین سال بعد ایوان میں پیش کرتے ہیں but what I have done is کہ ہم نے اس

سال کی رپورٹ، جو ہمارا ایک سال پورا ہوا ہے، اس کی رپورٹ ایوان میں پیش کی ہے

and what I would like, what I would prefer is that all Chairmen, Committees should present a yearly report to the House and even to their own Committee to exactly evaluate that what the Committee has done in the year that has passed. Committee Members, اس سے یہ ہوگا کہ ایک تو

کی ہیں۔ اس کی رپورٹ، جو ہمارا ایک سال پورا ہوا ہے، اس کی رپورٹ ایوان میں پیش کی ہے

کے ہیں، اس کی رپورٹ، جو ہمارا ایک سال پورا ہوا ہے، اس کی رپورٹ ایوان میں پیش کی ہے

کو House کی ہیں اور resolve میں چیزیں public interest نے کیا کیا

کی ہے کہ اس کو request کیا جائے گا۔ تو میں نے چیئرمین صاحب سے بھی apprise

mandatory Chairmen Committees present کریں کہ ہر سال

report House بھی lay میں ہو، اور وہ report House بھی

and they ہوگی circulate کو members جو بنائی ہے یہ تمام report میں نے یہ
can see and I think this will be very good for the Senate
and for the performance of the Committee.

Mr. Presiding Officer: Do you want that every
Chairman of the Committee should follow you?

Senator Saleem Mandviwalla: I can't ask them that
they should follow me, but I request that they should
look at this and maybe they feel that this is something
good for the committee. It is my advice, I can't ask them
to follow me but it is my request, you say that.

Mr. Presiding Officer: its good exercise, Sir.

سینیٹر سید شبلی فراز: اس report میں جو تصاویر آئیں ہیں اس میں سینیٹر سلیم ماندوی والا
صاحب Bollywood کے لیے qualify کرتے ہیں، زبردست تصویریں ہیں۔

جناب پریذائٹنگ آفیسر: کون سی تصویریں ہیں شبلی صاحب؟

سینیٹر سید شبلی فراز: چیئرمین صاحب! اس میں کافی تصاویر ہیں، اگر آپ اس کو دیکھیں تو اس
رپورٹ میں بڑی اچھی تصاویر ہیں۔ ایک آدھ ہماری بھی ہے۔ ایسی کوئی بات نہیں لیکن۔۔۔ یہ اچھی
ہے، its shows the activity.

جناب پریذائٹنگ آفیسر: شبلی صاحب! سلیم ماندوی والا صاحب آپ کی طرح ماشاء اللہ
خوبصورت personality کے مالک ہیں تو انہیں اتنا حق تو دے نا کہ کہیں اور نہیں تو اپنی
report میں تو لگائیں، شکر یہ۔

Report stands laid. Order No. 10 please. Senator Bushra
Anjum Butt Chairperson Standing Committee on Federal
Education and Professional Training may move Order
No.10. Anybody from Education Committee, Masroor
Sahib.

Presentation of report of the Standing Committee on Federal Education and Professional Training regarding regularization of fifty six left over Junior Lady Teachers (BPS-16) and Lecturers (BPS-17) of Islamabad Model Colleges.

Senator Syed Masroor Ahsan: I, on behalf of Chairman, Standing Committee, on Federal Education and Professional Training, present report of the Committee on a matter referred by the Honorable Chairman Senate on 24th December, 2024, regarding regularization of fifty six left over Junior Lady Teachers (BPS-16) and Lecturers (BPS-17) of Islamabad Model Colleges.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 11. Senator Faisal Saleem Rehman, Chairman standing Committee on Interior and Narcotics control may move Order No. 11. Anybody on his behalf member of the Committee.

سینیٹر فیصل سلیم رحمان: جناب! میں خود موجود ہے۔
جناب پریذائڈنٹ آفیسر: Sorry, آپ بہت دور گوشے میں بیٹھے ہوئے تھے۔
سینیٹر فیصل سلیم رحمان: ہم لوگوں کو گورنمنٹ نے ادھر ہی بٹھایا ہے۔
جناب پریذائڈنٹ آفیسر: یہ بڑی نمایاں جگہ ہے، میں بڑا بیٹھتا رہا ہوں وہاں پر اور بڑا
enjoy کیا ہے۔
سینیٹر فیصل سلیم رحمان: جناب! ہم بھی enjoy کر رہے ہیں۔

Presentation of report of the Standing Committee on Interior and Narcotics Control on [The Pakistan Penal Code (Amendment) Bill, 2024]

Senator Faisal Saleem Rehman: I, Chairman, Standing Committee, on Interior and Narcotics Control,

present report of the Committee on a Bill further to amend the Pakistan Penal Code, 1860 [The Pakistan Penal Code (Amendment) Bill, 2024], introduced by Senator Mohsin Aziz on 4th March, 2024.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 12. It is also In your name, Senator Faisal Saleem Rehman, Chairman of the standing Committee on the Interior and Narcotics . May move the Order No. 12, please.

Presentation of report of the Standing Committee on Interior and Narcotics Control on [The Criminal Laws (Amendment) Bill, 2024] (Insertion of new section 297A in PPC and subsequent amendment in Schedule-II of Cr.PC)

Senator Faisal Saleem Rehman: I, Chairman, Standing Committee, on Interior and Narcotics Control, present report of the Committee on a Bill further to amend the Pakistan Penal Code, 1860 and the Code of Criminal Procedure, 1898 [The Criminal Laws (Amendment) Bill, 2024] (Insertion of new section 297A in PPC and subsequent amendment in Schedule-II of Cr.PC), introduced by Senator Samina Mumtaz Zehri on 9th September, 2024.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 13, Senator Hazrat Maulana Atta-ur-Rehman Sahib Chairman Standing Committee on Religious Affairs and Interfaith Harmony. May move the Order No. 13, please.

Presentation of report of the Standing Committee on Religious Affairs and Interfaith Harmony on [The Muslim Family Laws (Amendment) Bill, 2024]

سینیٹر عطاء الرحمن: میں چیئرمین قائمہ کمیٹی برائے مذہبی امور اور بین المذاہب ہم آہنگی مسلم عائلی قوانین آرڈیننس، 1961ء میں مزید ترمیم کرنے کا بل [مسلم عائلی قوانین (ترمیمی) بل، 2024] جو 10 جون 2024ء کو سینیٹر ثمنینہ ممتاز زہری صاحبہ کی جانب سے پیش کیا گیا تھا، پر کمیٹی کی رپورٹ پیش کرتا ہوں۔

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 14. Now move the Order No. 14, please. Senator Amir Waliuddin Chishti Sahib Chairman Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination, may move Order No. 14 please.

Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination on [The National Institute of Health (Re-organization) (Amendment) Bill, 2024]

Senator Syed Masroor Ahsan: I, on behalf of Chairman, Standing Committee, on National Health Services, Regulations and Coordination, present report of the Committee on a Bill further to amend the National Institute of Health (Re-organization) Act, 2021 [The National Institute of Health (Re-organization) (Amendment) Bill, 2024] introduced by Senator Saleem Mandviwalla on 4th November, 2024.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 15, Senator Amir Waliuddin Chishti Chairman Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination may move Order No.15, again Masroor Sahib on the behalf of Chishti Sahib.

Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination on [The Mental Health (Amendment) Bill, 2025]

Senator Syed Masroor Ahsan: I, on behalf of Chairman, Standing Committee, on National Health Services, Regulations and Coordination, present report of the Committee on a Bill further to amend the Mental Health Ordinance, 2001 [The Mental Health (Amendment) Bill, 2025] introduced by Senator Samina Mumtaz Zehri on 17th February, 2025.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Order No. 16 again Senator Amir Waliuddin Chishti Chairman Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination may move Order No.16, Masroor Sahib.

Presentation of report of the Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination regarding non-implementation of the Rebate Regulation by Private Medical Colleges in Islamabad

Senator Amir Waliuddin Chishti: I, on behalf of Chairman, Standing Committee on National Health Services, Regulations and Coordination, present a special report of the Committee regarding non-implementation of the Rebate Regulation by Private Medical Colleges in Islamabad, measures taken by Pakistan Medical and Dental Council to ensure its compliance.

Mr. Presiding Officer: Report stands laid. Now we come to Order No. 17, which is in the name of Senator Azam Nazeer Tarar Sahib, Minister for Law and Justice, may move the Order number 17. On his behalf , Madam Shizra Mansab Sahiba.

**Consideration and Passage of [The Civil Courts
(Amendment) Bill, 2025]**

Dr. Shizra Mansab Ali Khan (Minister of State for Climate Change): Thank you Mr. Chairman. I, on behalf of Senator Azam Nazeer Tarar Minister for Law and Justice, move that the Bill further to amend the Civil Courts Ordinance, 1962 [The Civil Courts (Amendment) Bill, 2025], as reported by the Standing Committee, be taken into consideration at once.

Mr. Presiding Officer: Is it Opposed?

سینٹر سید شبلی فراز: حکومتی منسٹر تو نظر نہیں آرہے کہ اس میں House کو بھی

inform کریں کہ یہ کیا ہے۔ What is this Bill about?

جناب پریذائینڈنگ آفیسر: Minister Sahib: Agreed. بتائیے کہ اس کے

Motives کیا ہیں، مقاصد کیا ہیں اور آپ کیا چاہتی ہیں؟

ڈاکٹر شزررا منصب علی خان: جناب! اس میں amendment صرف یہ ہے کہ جو Degree Order ہو وہ اس کی اپیل ڈسٹرکٹ جج کے پاس جائے اور صوبوں نے پہلے ہی اس amendment کو منظور کر دیا ہوا ہے۔ صرف ICT کے حد تک ہم چاہ رہے ہیں کہ اس کو کر دیا جائے and it has already been debated in the Senate Standing Committee and they recommended it.

جناب پریذائینڈنگ آفیسر: یہ جو DC کی power ہے regarding what?

آپ کون سی District Magistrate power کو دے رہی ہیں۔

ڈاکٹر شزررا منصب علی خان: جناب! صرف اپیل کی۔

جناب پریذائینڈنگ آفیسر: اچھا. degree جی آپ کچھ مزید add کریں گے۔ چلیں

ہمارے behalf پر آپ تھوڑی سی وضاحت کر دیں۔

سینٹر سید علی ظفر: I think I was a member of the Law and Justice Committee when: this was happening. Actually, Civil it's a question of pecuniary jurisdiction of appeals.

Court کا فیصلہ ہو تو، اگر وہ ایک خاص value کا ہو تو پھر اس کی appeal direct High court جاتی ہے یا وہ District Judge کے پاس جا سکتی ہے۔ تو اس میں پنجاب اور جو ہمارے باقی صوبے ہیں۔ تو اس میں پنجاب اور ہمارے باقی صوبوں نے اس کا threshold کم کر دیا تھا۔ یعنی کہ اگر آپ کا ایک value ہے، تو انہوں نے کہا تھا کہ بجائے ہائی کورٹ میں بھیج کر اُسے overburdened کرنے کے، وہ appeals ڈسٹرکٹ کورٹ میں ڈسٹرکٹ جج کے پاس چلی جائیں۔ تو اسلام آباد رہ گیا تھا اور اُس کی ایک pecuniary jurisdiction کو کم کر کے ڈسٹرکٹ جج کے پاس جانے کا کہا گیا ہے۔ تو میرا خیال ہے کہ بہتر ہوتا کہ یہ حکومت کا بل ہے تو وہی کرتے لیکن میں اس کی وضاحت کر رہا ہوں۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: بہت شکریہ۔ آپ نے ہمارا کام بڑا آسان کر دیا ہے۔ بہت شکریہ۔

سینیٹر سید شبلی فراز: جس بل کی legislation منسٹر صاحبہ کر رہی ہیں، ان کو اس کا علم بھی نہیں ہے۔ تو میرا خیال ہے کہ اس بل کو آپ next session کے لیے چھوڑ دیں کیونکہ اگر یہ Bills اتنے ہی important تھے تو

Law Minister and the Minister for Parliamentary Affairs should have been here.

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: شبلی صاحب! آپ تشریف رکھیں۔ میں آپ سے نہایت احترام کے ساتھ یہ گزارش کروں گا کہ آپ نے آج بہت مناسب اور اچھی تجاویز دی ہیں جن کا میں نے بھی ساتھ دیا ہے۔ میرا خیال یہ ہے کہ وہ legislation جو ایک process سے گزر کر آ جاتی ہے تو اُس کا ہم راستہ نہ روکیں تو پھر یہ بھی ہوتا ہے کہ جی اداروں میں قانون سازی نہیں ہو رہی۔ تو یہ بل جو سینٹ کی کمیٹی سے ہو کر آ گیا ہے، اگر آپ اجازت دیں تو ہم اس کو لے لیتے ہیں جی۔ Is it opposed?

سینیٹر سید علی ظفر: اس کو میں نے explain تو کیا ہے کہ اس قانون کو کیا جاسکتا ہے لیکن issue یہ ہوتا ہے کہ اگر ایک کمیٹی pass بھی کر دے اور کمیٹی کی report members کے پاس پہلے آنی چاہیے تاکہ وہ پڑھ لیں کہ اس میں کیا ہے اور پھر اُس پر debate کرنے کے لیے

Law Minister صاحب کو موجود ہونا چاہیے تھا۔ وہ explain کرتے اور اگر کسی کو اس پر اعتراض ہے تو وہ debate کر سکتا۔ آپ اُس کے بعد اس کو پیش کرتے۔

جناب پریزائیڈنگ آفیسر: نمبر ایک یہ کہ ایک ہفتہ پہلے report پیش ہو چکی ہے۔ نمبر دو یہ کہ علی ظفر صاحب! آپ نے اتنی عمدگی کے ساتھ اس کی وضاحت کر دی ہے کہ اس کو اب کسی منسٹر کی ضرورت نہیں ہے۔

سینیٹر سید علی ظفر: چلیں یہ تو ایک simple قانون تھا۔

جناب پریزائیڈنگ آفیسر: اسی لیے اس کو ہم اب exercise میں لے لیتے ہیں۔

I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer. The motion is adopted not unanimously because you have opposed it. OK, now we take up second reading of the Bill i.e. clause by clause consideration of the Bill. Clause 2. There is no amendment in clause 2, so I will put this clause before the House. The question is that clause 2 do form part of the Bill?

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: Clause 2 stands part of the Bill unanimously as there was no voice of no. Clause 1, The Preamble and the Title of the Bill. The question is that Clause 1, the Preamble and the Title, do form part of the Bill?

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: Clause 1, The Preamble and the Title stands part of the Bill. Order No. 18. Senator Azam Nazeer Tarar, Minister for Law and Justice, may move order No. 18. On his behalf Shezra Mansab please move order No. 18.

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, on behalf of Senator Azam Nazeer Tarar, Minister for Law and Justice, move that the Bill further to amend the Civil Courts Ordinance, 1962 [The Civil Courts (Amendment) Bill, 2025], be passed.

Mr. Presiding Officer: I now put the motion before the House.

(The motion was carried)

Mr. Presiding Officer: The motion is adopted, and the Bill stands passed.

سینیٹر سید شبلی فراز: ہم اس کی spirit کو oppose نہیں کر رہے، ہم اُس Law Minister legislative mechanism کو oppose کر رہے ہیں جس میں business میں موجود نہیں ہے۔ آپ مجھے یہ بتائیں کہ Opposition کا barrister اب clarification دے گا یا منسٹر صاحبہ دیں گی۔ کوئی اس کو defend کرنے والا نہیں ہے۔ I am sure and with due respect, بارے میں not that he is expected to know, وہ finance کا آدمی ہے، لیکن کوئی اس کا والی وارث ہی نہیں بن رہا۔ تو جناب! ہم کیوں نہ اس کو oppose کریں کیونکہ کم از کم ہمارا اس House میں یہ حق بنتا ہے کہ کوئی law جب بن رہا ہے اور اُس کا کمیٹی میں pass ہونا ٹھیک ہے اور ہم اس کے بالکل داعی ہیں کیونکہ وہاں بڑی باریکی سے discussion ہو جاتی ہے لیکن House کے ممبران کو ایک overall idea دینا چاہیے، جس طرح سینیٹر سید علی ظفر نے

explain کیا۔ In a simple language that this Bill is about this.

ہم مخالفت برائے مخالفت نہیں کر رہے۔ ہم اس اصول کی بنیاد پر مخالفت کر رہے ہیں کہ اگر یہ legislation important ہے اور آپ نے پچاس شامل کر دیں ہیں لیکن آپ دیکھ لیں کہ ادھر کون سا منسٹر یہاں بیٹھا ہے۔ سلیم مانڈوی والا صاحب تو منسٹر نہیں ہیں۔ یہ تو ابھی آئے ہیں تو ان کو commerce کے معاملات میں ہم سنیں گے کہ وہ کیا بات کرتے ہیں لیکن

parliamentary law minister میں اگر legislative business نہیں ہے،
affairs کا منسٹر نہیں ہے تو آپ مجھے بتائیں کہ

how serious the government is in its legislative agenda.
This is our point, As earlier in my speech I said that we are
going to oppose on the principle of the fact that these
Bills should be explained to the House. There should be
some ownership of the Bills.

بھیج دیا ہے جی اور ادھر ہم بیٹھے ہیں۔ House میں آپ اس وقت حاضری دیکھ لیں اور بلوں کو ہم
explain کر رہے ہیں کہ جی اس بل میں منسٹر صاحبہ نے یہ explanation دی ہے۔ جناب!
یہی میں کہہ رہا ہوں کہ اس House کی عزت کو برقرار رہنے دیں اور ایسا عملی اقدامات سے ہوتا
ہے۔

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: شبلی صاحب! آپ بہت عمدہ باتیں کر رہے ہیں اور میں ساری
باتوں کی تائید بھی کر رہا ہوں۔ دیکھیں، آپ نے کہا کہ ہمیں نئی روایات ڈالنی چاہیں۔ ہم نے نئی
روایت ڈالی ہے کہ ایک اچھے قانون کی وکالت اگر وزیر نہیں کر سکتا تو Opposition کرتی ہے۔ یہ
کتنی اچھی روایت ہم نے ڈال دی اور خوشی کی بات یہ ہے کہ آپ اُس کی spirit سے اتفاق کر رہے
ہیں اور جو بات آپ کہہ رہے ہیں کہ Ministers کو یہاں ہونا چاہیے، خاص طور پر اگر قانون
سازی ہو رہی ہے تو قانون سے تعلق رکھنے والے وزرائے کرام کو موجود ہونا چاہیے۔ I agree
with you. Thank you. جی مانڈوی والا صاحب۔

سینیٹر سلیم مانڈوی والا: She is law minister also. The minister is law minister also. She
has tried to explain لیکن شاید سمجھ نہیں آئی اور علی ظفر صاحب کمیٹی کے ممبر ہیں اور
انہوں نے یہ بل پاس کیا ہے۔ میں بھی یہی کہہ رہا ہوں کہ اگر انہوں نے اس کی clarification
دی ہے تو یہ اچھی بات ہے اور کئی دفعہ۔۔۔

(مداخلت)

سینیٹر سلیم مانڈوی والا: نہیں، نہیں، ایک منٹ۔ دیکھیں، منسٹر نے بڑا clearly بتایا ہے
کہ provinces نے یہ law already pass کر دیا ہے اور اسلام آباد میں یہ law pass

we are only bringing Islamabad in harmony with the provinces and that's all and there is nothing new about it.

جناب پریڈائٹنگ آفیسر: مانڈوی والا صاحب! بڑے احترام کے ساتھ میں یہ کہنا چاہتا ہوں کہ جو بات اب آپ کہہ رہے ہیں، وہ آپ علی ظفر صاحب کی وضاحت کے بعد کہہ رہے ہیں۔ وہ اگر آپ پہلے کہہ دیتے تو اچھا ہوتا۔

(مداخلت)

جناب پریڈائٹنگ آفیسر: دیکھیں طاہر بھائی، ہم نے House کو آج اتنا شگفتہ رکھا ہوا ہے ماشاء اللہ، تو اس لیے اس کو شگفتہ ہی رہنے دیں۔ جی مانڈوی والا صاحب، آگے چلتے ہیں۔ سینیٹر سلیم مانڈوی والا: میں وضاحت نہیں کر رہا ہوں لیکن یہ بات منسٹر کر چکی تھیں جو میں repeat کر رہا ہوں۔ میرا خیال ہے کہ شاید کچھ سننے میں گڑبڑ ہو گئی ہے لیکن یہ بات انہوں نے ہی کی تھی۔ میں تو صرف ایک بات کر رہا ہوں کہ کوئی ایسی بات نہیں تھی۔ جناب پریڈائٹنگ آفیسر: چلیں ٹھیک ہے، آگے بڑھتے ہیں۔

Order No.19. I think Dr. Khalid Maqbool Siddiqui, Minister for Federal Education and Professional Training, is not present in the House. Shezra Mansab may move order No 19 on his behalf.

Introduction of [The Federal Board of Intermediate and Secondary Education (Amendment) Bill, 2025]

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, on behalf of Dr. Khalid Maqbool Siddiqui, Minister for Federal Education and Professional Training, move that the Bill further to amend the Federal Board of Intermediate and Secondary Education Act, 1975 [The Federal Board of Intermediate and Secondary Education (Amendment) Bill, 2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

Mr. Presiding Officer: Is it opposed?

سینئر سید شبلی فراز: اسمبلی سے یہ pass ہوا ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں ہے۔ ہمیں یہ تو

بتایا جائے کہ what is this Bill about?

Mr. Presiding Officer: O.K. Rightly. ڈاکٹر صاحب جب آپ کے لیڈر آف دی اپوزیشن ایک بات کر رہے ہوں تو اس کو حاشیہ آرائی کی ضرورت نہیں ہوتی، وہ کافی ہوتی ہے۔ جی۔

Dr. Shezra Mansab Ali Khan (Minister of State Climate Change): We are not asking for passage. We want to refer it to the concerned committee. The only thing that, I would like, to request this because these are important Bills.

Mr. Presiding Officer: What is this Bill?

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: Mr. Chairman would you like me to explain because we just want to send it to the Standing Committee concerned.

Mr. Presiding Officer: Ok. We are not discussing this Bill. We are sending it to the concerned Committee. The Bill stands referred to the Standing Committee concerned with the directions to report back within 45 days.

(مداخلت)

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: ڈاکٹر صاحب، کمیٹی دیکھنے گی اور پھر کمیٹی ہمیں بتائے گی کہ کمیٹی

میں discussion ہو گئی ہے۔ Order No.21.

(Interruption)

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: یہ اب کمیٹی دیکھنے گی۔ کمیٹی کے بعد آپ کے پاس آئے گا۔ آپ جو سوال آج کر رہے ہیں وہ اس وقت کھینچے گا، وہ تفصیل بتائیں گے، وضاحت کریں گے۔ آپ نے اسے پاس کرنا ہوگا پاس کریں گے amendment دینا ہوگی amendment دیں گے that the committee will be the proper time، نہیں بھیجی

concerned will go in detail into it. وہ دیکھنے گی، علی بھائی کمیٹی کی رپورٹ
یہاں پر آئے گی۔ اس کی بال کی کھال آپ اتاریے گا۔

(مداخلت)

جناب پریزائیڈنگ آفیسر: ابھی تو وہ جانور ذبح نہیں ہوا اور اس کی کھال اتار رہے ہیں۔

(مداخلت)

جناب پریزائیڈنگ آفیسر: ڈاکٹر صاحب وہ بل کمیٹی دیکھئے گی۔

Mr. Presiding Officer: Order No.21, Senator Syed Mohsin Raza Naqvi, Minister for Interior and Narcotics Control may move Order No.21.

Introduction of [The Extradition (Amendment) Bill, 2025]

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, Dr. Shezra Mansab Ali Khan, on behalf of Senator Syed Mohsin Raza Naqvi, Minister for Interior and Narcotics Control, move that the Bill further to amend the Extradition Act, 1972 [The Extradition (Amendment) Bill, 2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

جناب پریزائیڈنگ آفیسر: اس کو بھی کمیٹی میں بھیج دیتے ہیں۔

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: Mr. Chairman! We want to refer.

جناب والا! شروع میں معزز لیڈر آف دی اپوزیشن نے یہی کہا تھا کہ rules and procedure کے مطابق کریں، we are just laying these Bills, so that, they should be referred to the Standing Committees. اب اس کے اوپر یہاں پر بحث کرنے کا کوئی فائدہ نہیں

ہے۔

Mr. Presiding Officer: OK. Agreed.

جناب پریڈائینگ آفیسر: جی، محسن بھائی، ایک سیکٹڈ میں ruling دے دوں اس کے بعد آپ بولیں گے۔

سینئر محسن عزیز: جو ہم نے سیکھا یا سمجھ ڈالا وہ یہی ہے کہ جس وقت Bills یہاں آتے ہیں before, they are referred to Committee's at least خدوخال تھوڑا سا اس ایوان میں explain کیا جاتا ہے کیونکہ اس کے متعلق اگر کوئی ممبر کمیٹی میں نہیں ہے تو وہ بھی اپنا input دینا چاہے تو اس کمیٹی میں چلا جائے that is the principle on which this Bill is first laid here.

جناب پریڈائینگ آفیسر: جی، ٹھیک ہے۔ آپ کا point نوٹ کر لیا ہے۔
سینئر محسن عزیز: اب یہاں یہ ہے کہ دیکھئے! آپ کمیٹی کو تو بھجوا رہے ہیں، ہمارے پاس اس وقت نہ یہ Bill ہے، نہ حکومت کی طرف سے explanation آ رہی ہے تو آپ فرما رہے ہیں اور ہم سے کروانا چاہ رہے ہیں کہ yes, it may be referred to the Committee, may be after hearing the government, I have some observation on that, if I am not the part of that Committee تو میں سوچ سمجھ کر کے اس Bill میں کوئی اچھائی یا بُرائی کی بات کر سکوں۔ اگر آپ explain ہی نہیں کر رہے۔

جناب پریڈائینگ آفیسر: محسن صاحب آپ کی بات کا بہت شکریہ۔ اب مجھے اس ایوان میں پانچ سال ہو چکے ہیں۔ آپ پر کمیٹی کی رپورٹ binding نہیں ہے۔ جب کمیٹی کی رپورٹ آ جائے گی تو یہ ایوان اس کا پابند نہیں ہے۔ آپ اس وقت بھی بات کر سکتے ہیں، اس وقت بھی objection اٹھا سکتے ہیں، اس وقت بھی Bill میں ترمیم لا سکتے ہیں۔ اس Bill کو مسترد کر سکتے ہیں۔ لہذا، یہ مت کہیے کہ کمیٹی کی رپورٹ آ جائے گی تو آپ کے ہاتھ پاؤں باندھے جائیں گے ایسی بات نہیں ہے۔

سینئر سید شبلی فراز: ہم صرف یہ کہہ رہے ہیں کہ ان کو کم از کم ایک basic idea ہونا چاہیے کہ یہ Bill کس چیز کے بارے میں ہے؟ یہ کس چیز کو deal کرتا ہے؟ ہماری تو اس وقت minimum requirement ہے، کمیٹی تو پہلے کی بات ہے اور اس سے تصدیق ہو رہی ہے جیسے میں نے پہلے تقریر میں کہا تھا دیکھیں، آپ اس کو rubber stamp نہ بنائیں، اگر یہ بحث

ہم شروع نہ کرتے تو یہ سارے بل آپ نے yes or no کر دینے تھے اور ہو جاتے بغیر پڑھے ہوئے، بغیر سمجھے ہوئے، بغیر کچھ کہے ہوئے، آپ یہ کر دیتے۔

جناب والا! ہم نے تو شروع میں اس لیے کہا تھا کہ آج جو بھی legislative

business ہو رہی ہیں the very fact that the Law Minister is not here, the Parliamentary Affair's Minister is not here. It has been outsourced to we don't want to embarrass her, but the it's the government who wants to embarrass her, by sending her without any preparation, without any knowledge about the particular legislation that they want to float اس کو کریں؟

میں تو یہ سمجھتا ہوں کہ آپ اس سارے process کو postpone کریں، جس طرح question hour کرتے ہیں جو legislative business ہے this is the most serious activity that we have ہے۔ اس میں آپ قانون بدل رہے ہیں، کل یہی قانون سب لوگ کہیں گے یہ تو آپ نے pass کیا ہوا ہے۔ جناب والا! میری آپ سے request ہے کہ ہم اس کی merit پر بات کر رہے ہیں۔ ہم کوئی اپوزیشن برائے اپوزیشن نہیں کر رہے۔ ہم کہہ رہے ہیں کہ اس ایجنڈے کو آپ next time کے لیے لے لیں جب Ministers آئیں گے، ہمیں سمجھائیں گے، پھر اس کے بعد ہم اپنا فیصلہ کریں گے، تو ایک process بھی پورا ہو جائے گا اور جو ہماری ذمہ داری ہے، آئینی، اخلاقی، جمہوری، قانونی وہ بھی پوری ہو جائے گی۔ یہ McDonald's برگر امریکہ میں کھاتے ہیں تو حرام ہوتا ہے اور ادھر کھاتے ہیں تو حلال ہوتا ہے۔ کیونکہ وہ ایک process سے گزر کر گیا ہوتا ہے۔ اس لیے پلیز آپ اگر Government کو embarrass کرنا چاہتے ہیں تو ہزار مرتبہ کریں ہمیں بڑی خوشی ہوگی۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: جی، شبلی صاحب، بہت شکر یہ۔ میڈم آپ اس پر کچھ کہنا چاہتی

تھیں۔

ڈاکٹر شہزاد منصب علی خان: میں بہت مشکور ہوں کہ لیڈر آف دی اپوزیشن کہہ رہے ہیں کہ مجھے embarrass نہیں کرنا چاہ رہے، I am not embarrassed, I think، this is how, this thing has to proceed Bill نے بتادیا۔ Bill ساتھ بھی لگا ہوا ہے if you just take look at it تو آپ دیکھ بھی سکتے ہیں we are not asking for it to be passed, we are only asking for it to be referred to the Committee, I don't think پر بحث کی ضرورت ہے۔ جب Bill آئے گا تو اس وقت بحث ہو جائے گی۔

Mr. Presiding Officer: All that opposition wants and I think that

یہ ان کی genuine خواہش ہے اور ان کی نہیں، یہاں پر بیٹھے ہوئے بہت سارے لوگوں کی خواہش بھی ہوگی کہ اگر ایک Bill آتا ہے تو اس Bill کے بارے میں کم از کم دو چار منٹ ایوان کو brief کر دیا جائے کہ یہ کیا ہے؟ کیوں لایا جا رہا ہے؟ کیا سے کیا ہم کرنے جا رہے ہیں؟ اس لیے یہ demand جو ہے میرا خیال ہے کہ بڑی genuine ہے۔ اس کا مانڈوی والا صاحب ہمیں خیال رکھنا چاہیے before the Bill is referred to the Committee وہ ٹھیک ہے، کمیٹی میں جانا ایک exercise ہے۔ کمیٹی سے آنے کے بعد میں بھی ایوان کے ہاتھ پاؤں کھلے ہیں۔ وہ رد بھی کر سکتا ہے change بھی کر سکتا ہے، ترمیم لاسکتا ہے but before we refer it to the Committee, at least the House must know کہ یہ ہے کیا؟ اس کی nature کیا ہے؟ اور ہم کیا کرنے جا رہے ہیں؟

Thank you very much, so the Bill stands referred to the Standing Committee concerned with the direction to report back within 45 days. Senator Syed Mohsin Raza Naqvi, Minister for Interior and Narcotics Control may move Order No.23.

Introduction of [The Pakistan Citizenship (Amendment) Bill, 2025]

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, Dr. Shezra Mansab Ali Khan, on behalf of Senator Syed Mohsin Raza Naqvi,

Minister for Interior and Narcotics Control, move that the Bill further to amend the Pakistan Citizenship Act, 1951 [The Pakistan Citizenship (Amendment) Bill, 2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

جناب پریڈائٹنگ آفیسر: کیا آپ اس پر کچھ تھوڑا سا بتائیں گی؟

ڈاکٹر شذرا منصب علی خان: اس میں basic چیز جو ہے وہ یہ کہ اگر کوئی آدمی جس کی nationality کسی ایسے ملک میں تھی جس سے پاکستانی کی nationality ختم ہو جاتی تھی تو وہ اب بحال ہوگی، It's just a very simple thing, and I would want it to be referred to the concerned Committee for consideration.

سینیٹر سید شبلی فراز: جناب میری آپ سے درخواست ہوگی کہ آپ کے بہت اچھے دوست عطاء الحق قاسمی، ان کے بیٹے علی عثمان قاسمی نے ایک بڑی زبردست کتاب لکھی ہے 'قوم، ملک و سلطنت' جو کہ اتفاق سے میں نے پڑھی ہے۔ بڑی مشکل انگریزی لکھی ہے۔

جناب پریڈائٹنگ آفیسر: آپ تو کتابیں پڑھتے رہتے ہیں، اتفاق سے کیا مطلب؟

سینیٹر سید شبلی فراز: جناب اسے میں اس سے اس لیے جوڑ رہا ہوں کہ انہوں نے بڑی باریکی سے، بڑی research کے بعد اور بڑے effectively پاکستان کے Citizenship Act کا بڑا زبردست قسم کا analysis کیا ہے۔ میں تو یہی درخواست کروں گا کہ جی ہاں یہ Bill بہت اہم ہے اور صرف اس law کی حد تک نہیں بلکہ ایک over all law بھی ہو کیونکہ ہمارے ہاں اس کی بہت confusion ہے کیونکہ جب یہ قانون بنا تھا اس وقت ہمارے مسلمان جو انڈیا سے یہاں آئے تھے وہ struggle کر رہے تھے کیونکہ یہ بنا تھا مسلمان یہاں آئیں گے تو ایک مسئلہ بن گیا تھا جس کی وجہ سے اسے ٹھیک کرنے میں 1951 تک چار سال لگے، ابھی بھی وہ مبہم ہے، Citizenship Act پورا ہے، ان شاء اللہ موقع آئے گا تو اسے بھی دیکھ لیں گے، کیونکہ یہ بہت اہم Bill ہے اس لیے ہمیں اسے تفصیل سے دیکھنا ہوگا۔

Mr. Presiding Officer: Though, I have exercise for the passage of this Bill, but I think this should go to the Committee. OK.

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: We have not asked for passage, this may be sent to the concerned Committee.

Mr. Presiding Officer: The Bill stands referred to the concerned Standing Committee with the direction to report back within 45 days. Order No.25, who will move Order No.25.

Introduction of [The Civil Servants (Amendment) Bill, 2025]

Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, Dr. Shezra Mansab Ali Khan, on behalf of Senator Ahad Khan Cheema, Minister for Establishment, move that the Bill further to amend the Civil Servants Act, 1973 [The Civil Servants (Amendment) Bill, 2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

جناب چیئر مین! اس میں ایسا ہے کہ گریڈ 17 یا اس سے اوپر کے جو آفیسرز ہیں انہوں نے

FBR میں اپنے assets show کرنے ہیں، and I would request this Bill also be sent to the concerned Committee.

Mr. Presiding Officer: OK, thank you. The Bill stands referred to the concerned Standing Committee with the direction to report back within 45 days.

سینیٹر دوست محمد خان صاحب کو special invitee کے طور پر اس کمیٹی میں ضرور بلائیں اور ان

کی رائے لیں۔ شکریہ۔ So, we move to Order No.27, luckily you are

here and you are the only one who is presenting your Bill.

Mr. Jam Kamal Khan, Minister for Commerce, may move

Order No.27.

Introduction of [The Anti-Dumping Duties (Amendment) Bill, 2025]

Mr. Jam Kamal Khan (Minister for Commerce):
Thank you very much, honourable Chairman for giving me this opportunity and before doing that it is not only responsibility, but to be here also and then put and explain what we are doing also.

I, move that the Bill further to amend the Anti-Dumping Duties Act, 2015 [The Anti-Dumping Duties (Amendment) Bill, 2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

جناب پرنڈائنگ آفیسر: کچھ elaborate فرمائیں گے؟

جناب جام کمال خان: شکریہ، جناب چیئرمین! جناب normally ہماری anti-dumping duty جو 2015 کی تھی اس میں 2022 میں amendment کی تھی، اس سے ایک anomaly پیدا ہوئی کہ normally anti-dumping duties جن products کے لیے لی جاتی ہیں all that is imported اس میں construction material ہو سکتا ہے، consumer items ہیں، finished products اور بہت ساری چیزیں ہیں۔ اس میں ایک clause جو تھا اس کو retrospective effect دینے کے لیے کہ وہ projects جو پاکستان کو grant in aid کی صورت میں ملتے ہیں یا projects کے اندر باقی ملک as a grant investment کرتے ہیں تو وہ items کو بھی لایا جاتا ہے۔ اس کی مثال ہے جہاں سے یہ initiate ہوا کہ گوادر airport as a grant project start کیا گیا تو اس کے لیے steel کے کچھ products لائے گئے اور چونکہ anti-dumping اس پر اوپر لاگو ہو رہا تھا اس case پہ the NTC had initiated that because it is not exempted in the law and amendments have not been done accordingly تو ایسے دو projects کو شامل کیا جائے کہ ان پر anti-dumping duties نہ لگیں کیونکہ یہ totally as a grant project ہوتے ہیں یا grant in aid کی صورت میں ہوتے

ہیں، تو اس کی anomaly کو دور کرنے کے لیے National Assembly میں اس Bill کو پیش کیا گیا اور جب یہ National Assembly کے اندر پیش کیا گیا یقینی طور پر وہاں سے so the only thing which is required at this moment is to change this anomaly with the retrospective effect from July 1, 2020 جو کہ بہت عرصے سے pend بھی تھا اور اس کی requirement بڑی ہے اور چونکہ اس کو Ministry and NTC exempt unless there is an amendment in the Act, it's طرح نہیں کر سکتی not been changed so it cannot be, therefore, we are putting up this whole change in the Act with certain amendments اور وہ amendments جو ہیں وہ basically clauses ہیں ہمارے Act Section 2 کے amendment تحت 2015 میں ہے اور اسی طرح Sections 55 and 51 کا ہے۔ اور ان دونوں کے اندر جو provisions ہیں ان کو very basic some explanations کے ساتھ ڈالی جا رہی ہیں جس کی detail very much is there اس کی approval کے لئے we are putting up over here.

سینیٹر سید شبلی فراز: جناب چیئرمین! -Countervailing or anti-dumping law ہے یہ اس وقت یہ اعزاز مجھے حاصل ہے کہ یہ law میں نے بنایا تھا۔ یہ basically 3 laws میں 2015 میں Commerce میں Chairman کا Committee تھا۔ جناب دیکھیں، اسے منسٹر صاحب نے بڑے آسان لفظوں میں بیان کیا جو اس کی spirit ہے ان changes کی۔ جناب میری اس کے بارے میں ایک recommendation ہے۔ دیکھیں اس میں ہو کیا رہا ہے کہ ہم ایک چیز accommodate کرنے کے لئے، کسی ایک یا دو projects کو accommodate کرنے کے لئے قانون میں تبدیلی لارہے ہیں۔ یہ تو جناب بڑی غلط بات ہے۔ ہم نے کیوں Anti-Dumping Laws کو بڑے قریب سے دیکھا تھا، اس لیے کہ یہاں پر کئی products تھے جس میں کہ خاص طور پر steel ہے، ہم نے سارے stakeholders سے مشورہ کر کے یہ

law بنایا تھا کہ basically آپ اپنی industry کو protect کریں۔ اس طرح تو پھر کوئی بھی project ہوگا، World Bank کے projects ہوں گے فلاں فلاں کے ہوں گے اور آپ ان کے لئے ایک راستہ بنا رہے ہیں کہ جی وہ ان پر apply نہیں ہوتا۔ کوئی اور دوسرا ملک یہ کر سکتا ہے، یہ کرے گا، وہ اپنے لوگوں کو defend کرے گا یا وہ اپنے قانون کو بدل دے گا to make it cushion. Sir it's very sad to say the least, we will oppose it...

Mr. Presiding Officer: You suggest that we should send it to the Committee?

جناب جام کمال خان: جناب اگر آپ کی اجازت ہو تو اس میں تھوڑی سی

explanation دینا چاہوں گا۔

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: جی ضرور۔

Mr. Jam Kamal Khan: Sir, I am totally agree with the honourable Member also

ان کی بات بالکل ٹھیک ہے۔ جیسا کہ ہماری average tariff lines وقت کے ساتھ نیچے جا رہی ہیں اور ماضی میں ہمارے کچھ ایسے FTAs ہوئے ہیں جن کی وجہ سے پاکستان میں Anti-Dumping ایک بہت بڑا serious issue ہے، اس میں definitely کوئی دورائے نہیں ہے۔ اس کے اندر بہت clarity ہے، یہ کوئی Foreign company participation in a commercial bidding process aid, it's not a commercial project, it's a grant which a country is giving to Pakistan اپنی facility بنا لیں، ہم آپ کو مفت میں پیدا دے رہے ہیں۔ اب یقینی طور پر اس project کیلئے جو بھی چیز آ رہی ہے اس میں حکومت پاکستان کا ایک پیسا بھی نہیں لگ رہا، لیکن اس پوری grant کے لیے اگر اس کی ایک requirement تھی کہ وہ raw material بھی لا کر اس project میں لگا رہا ہے اور اس کو دے رہا ہے، تو میرے خیال میں ہمیں اس طرح کی entities کو اور اس طرح کی ملک کو، it's not again I will say it, to be very much quoted that it's not a commercial project

کو ہم advertise کرتے ہیں، اس کی bidding process ہوتی ہے، وہاں پر companies آتیں اور وہاں پر let's say چاہئے نے participate کیا ہے اور چاہئے کی state owned company جیت گئی ہے اور اگر وہ یہ request لاتے کہ آپ ہمیں اس سے exempt کروائیں، تو ہم بالکل کہتے کہ definitely not لیکن چونکہ اس کا اس سے کوئی تعلق نہیں ہے۔ Government of China نے grant دی ہے، وہ اس کو بنا رہی ہے، اس کا سارا کام انہوں نے کیا ہے، otherwise، so this is the core reason، Anti-Dumping ہے۔ کو ہم جتنا مضبوط کریں گے اس کی ضرورت ہے جس کے لیے Ministry of Commerce NTC کو facilitate کر رہی ہے۔ ایک سال بعد جو ہمارے National Anti-Dumping tribunal ہے ان کے head کو لگایا گیا ہے and a lot of such cases are now being executed جو کہ ہماری industry کو نہ صرف protection دے گی بلکہ assurity بھی دے گی۔ میں honourable members سے گزارش کروں گا کیونکہ اس موجودہ صورت حال میں کمیٹی میں بھی جائے گا۔۔۔

Mr. Presiding Officer: We refer it to the Committee. The bill stands referred to the Standing Committee concerned with the direction to report back within 45 days. The next item is again in your name Mr. Jam. No, sorry, we are on 29, Senator Khawaja Muhammad Asif, Minister for Defence may move Order No.29. On his behalf Madam Shezra, move Order No.29.

Introduction of [The Pakistan Navy (Amendment) Bill, 2025]

Madam Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, on behalf of Senator Khawaja Muhammad Asif, Minister for Defence move that the Bill further to amend the Pakistan Navy Ordinance, 1961 [The Pakistan Navy (Amendment) Bill,

2025], as passed by the National Assembly, be taken into consideration at once.

اس بل کے اندر basically Navy جو PN Ordinance ہے اس کے اندر relating to the convoys، certain internal amendments ہیں، their internal discipline اور کچھ چیزیں جو Pakistan Army Act میں تھیں جو کہ ان کے PN Ordinance میں نہیں تھیں، they are bringing that in. So, I would request this to be sent to the concerned committee تاکہ وہاں پر اس کے اوپر debate ہو جائے۔

Mr. Presiding Officer: The bill stands referred to the Standing Committee concerned with the direction to report back within 45 days.

جی جی ضرور۔ جی سینیٹر ہمایوں مہمند صاحب۔

سینیٹر محمد ہمایوں مہمند: جناب پریذائیڈنٹ آفیسر! بہت شکریہ۔ منسٹر صاحب ابھی بتا رہے تھے Anti-Dumping کو اس لحاظ سے میں appreciate کرتا ہوں کہ آپ کہہ رہے ہیں کہ یہ صرف ایسے ہے۔ دیکھیں دو چیزیں ہیں، کیا اس Act میں آپ جو changes لارہے ہیں اس میں آپ specify کر رہے ہیں کہ یہ صرف اسی کے اوپر لاگو ہوگا۔ نمبر دو، اگر آپ اس کو کر بھی رہے ہیں مجھے ایک بات بتائیں اگر میں آپ کو grant دے رہا ہوں کہ یہ کر لو تو میں اپنے ملک کی industry کو بھی ساتھ فروغ دے رہا ہوں کہ میں ان چیزوں کو کر رہا ہوں۔ آپ اپنے ملک کو protect کرنے کے لیے ان کو کہیں کہ آپ پیسے دے رہے ہیں، ٹھیک ہے ہماری یہ چیز اگر آپ کے standard کی نہیں ہے بتا دیں ہم بنا دیں گے۔ اس لحاظ سے پاکستان کے اندر اپنا We are here to protect our material ہے وہ بھی بہتر ہو جائے گا۔ but that country وہ اگر ہمیں کوئی grant دیتا ہے سو بسم اللہ ہم ان کے شکر گزار ہیں does not mean ہم ان کے آگے لیٹ جائیں کہ جو تم کہو گے، کل کو وہ کہیں گے کہ ہم labour بھی اپنا لے کر آئیں گے، ہم یہ بھی سب کچھ لے کر آئیں گے۔ یہ وہ چیزیں ہیں جہاں پر ہم نے کہیں تو کھڑا ہونا ہے ہر جگہ نہیں لیٹنا۔

جناب پریڈائینگ آفیسر: میرا خیال ہے ہم آگے چلتے ہیں جمعہ کا وقت بھی ہو رہا ہے، تھوڑی سی اور بھی گفتگو کرنی ہے چونکہ ہم اس کو کمیٹی میں بھیج رہے ہیں۔

The bill stands referred to the Standing Committee concerned with the direction to report back within 45 days. Agenda item No.31. Senator Azam Nazeer Tarar, Minister for Human Rights, may move Order No.31.

Laying of Annual Report on the status of Women, as required under sub-section (2) of section 16 of the National Commission on the Status of Women Act, 2012.

Madam Dr. Shezra Mansab Ali Khan: I, on behalf of Senator Azam Nazeer Tarar, Minister for Human Rights to lay before the Senate the Annual Report, 2022-23 of the National Commission on the status of Women, as required under sub-section (2) of section 16 of the National Commission on the Status of Women Act, 2012.

Mr. Presiding Officer: Report stands laids. Thank you and now we come to the last item of our today's agenda.

(مداخلت)

جناب پریڈائینگ آفیسر: اس پر ہم بات کرنے لگے ہیں۔ میڈم پھر کر لیں گے وقت بہت کم ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ Leader of the Opposition اس موضوع پر بھی بولیں گے۔ یہ بہت serious issue ہے۔ میں آئندہ جب بھی بیٹھوں گا سب سے پہلے آپ کو وقت دوں گا۔ چلیں کریں بات اور اس کو جلدی ختم کریں۔

Point of Public Importance raised by Senator Fawzia Arshad regarding shortage of water supply in Sector G-6/4, Islamabad

سینیٹر فوزیہ ارشد: بات صرف یہ ہے کہ اسلام آباد میں پانی کا بہت سخت فقدان ہے اور ہمیشہ ہوتا ہے۔ یہاں پر جو per day پانی کی requirement ہے وہ million gallon

250 ہے اور مل صرف 120million gallon رہا ہے جو شہریوں کو ملتا ہے اور باقی rural area میں جاتا ہے اور CDA اس میں صرف 70 MGD, Simli dam, Khanpur dam and tubewells کے ساتھ دیتا ہے۔ سارا مسئلہ یہ ہے کہ G-6/4 یہ وہ علاقہ ہے جس میں embassy road وغیرہ لگتی ہے وہاں پر پانی بہت عرصے سے نہیں آ رہا ہے اور ادھر جو tank mafia ہے اور جو CDA کے لوگ ہیں وہ پانی supply نہیں کر رہے اور ادھر government quarters بھی ہیں۔ جس میں A, B, D types سارے آجاتے ہیں اور ان کو ایک بڑی amount دینی پڑتی ہے ایک tanker کے لیے جو کہ وہ نہیں دے سکتے اور لوگوں کے پاس پانی نہیں ہے۔

انہوں نے مجھے یہ message بھیجا ہے کہ بکرا عید آ رہی ہے جہاں پر پانی کی ضرورت ہو گی تو یہ CDA کے احکامات کو آپ لوگ یہاں سے کچھ نہ کچھ کریں کہ وہ ان کو پانی کی کچھ supply تو دیں۔ ہمیں 240 MGD چاہیے اور صرف 70 مل رہی ہے تو اس میں جو مسئلے ہیں وہ یہی ہیں کہ جو تین resources ہیں Simli dam, Khanpur dam, tubewells and other reservoirs چالیس فیصد پانی وہاں سے اسلام آباد آتے آتے چوری ہو جاتا ہے، پھر اس کا old aging infrastructure ہے جس میں pipes پرانے ہیں اور regular power outages ہوتی ہیں۔ پھر climate change ہے جس میں بارش نہیں ہے، snow falls نہیں ہیں، melting glaciers affect، یہ میری آپ سے request ہے کہ اس point کو، پانی کی availability کے لیے۔ یہ میری آپ سے request ہے کہ اس point کو، پانی کی specially in the sector G-6/4 please it should be shortage taken up. Thank you.

جناب پریذائٹنگ آفیسر: یہ کون سی concerned committee ہے جو اس کو دیکھ سکتی ہے؟

سینیٹر فوزیہ ارشد: Ministry of Interior کے under آتا ہے۔

Mr. Presiding Officer: I, refer it to the committee concerned which is Interior Committee to look into this issue.

اور آپ اس میں جائیں اور اپنا case plead کیجیے۔

Discussion on the unilateral suspension of Indus Waters Treaty by India, a clear violation of International Law and Treaty Obligations.

Mr. Presiding Officer: Now, the most important item and the last one is, Discussion on unilateral suspension of the Indus Waters Treaty by India, a clear violation of international law and the Treaty obligations. I would request Leader of the Opposition to open the discussion on this and again I cannot issue any directions to Leader of the Opposition but I would request that if we are very brief and precise then maybe more people will be able to talk on this.

ہم نے آج اس کو wind up بھی کرنا ہے اور نماز جمعہ بھی آپ کی قیادت اور امامت میں ادا کرنی ہے۔

(مداخلت)

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: Let the Opposition Leader speak on : آپ اپنے Leader of the Opposition کی گفتگو میں کیوں بولتے ہیں۔ میں اپنی توہین پر۔۔۔

(مداخلت)

جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: ڈاکٹر صاحب آپ میری توہین کو بچانے کے لیے اپنے لیڈر کی توہین کرتے ہیں۔

(مداخلت)

Do you want to talk on this issue or : جناب پریزائیڈنٹ آفیسر: should I prorogue? Please take your seat. I have given the floor to the Leader of the Opposition, آپ بولیں۔

(مداخلت)

Senator Syed Shibli Faraz (Leader of the Opposition)

سینیٹر سید شبلی فراز: جناب پریذائیڈنٹ آفیسر! بہت شکریہ۔ بات یہ ہے کہ it seems like government نے یہ فیصلہ کر لیا ہے کہ جو ملکی مسائل ہیں اور خاص طور پر جو ہندوستان سے related ہیں۔ اس پر ہم نے لب کشائی نہیں کرنی، leadership سے لے کر نیچے تک ہمیں یہ نظر آیا ہے کہ ہمارا India کے ساتھ جو conflict ہو۔ جسے India نے شروع کیا، ہم نے اس کا بھرپور اور پر اثر جواب دیا جس سے کہ اقوام عالم کو معلوم ہو گیا کہ you cannot under-estimate Pakistan. اب جو سینیٹر ہمایوں مہمند نے باتیں کی ہیں اس سے قطع نظر

he is an honourable member of the Senate and what he has express, it is very genuine that if the Government which puts or sets the agenda for the Parliament, for the House is nowhere have to be seen. Is it not preposterous? Is it not embarrassing? Is it, not something that you know will raise a lot of questions, it suits us but it embarrasses Pakistan's cause that the opposition is there, they are giving their views but the Government which is the main stakeholder is absent. This is very embarrassing and this has to be taken into account that on such national issues.

جناب والا! پاکستان تحریک انصاف نے یہ ثابت کیا ہے کہ جب ملک کی بات آتی ہے، because ہم اس ملک کی سب سے بڑی سیاسی جماعت ہیں، ہمارا leader اس ملک کا سب سے popular leader ہے، ہماری ذمہ داری ہے کہ جب ملک کی بات آجائے تو ہم اپنے تمام تر سیاسی اختلافات کو ایک طرف رکھ کر باوجود اس کے کہ جو ظلم و ستم ہو رہا ہے یا ہوا ہے، ہم پاکستان کے cause کے پیچھے کھڑے ہوئے ہیں۔ وہ تو اپنا جواب خود دیں گے اور میری request ہوگی اپنے media کے دوستوں سے بھی کہ ذرا اس بات کو highlight کریں کہ جب اتنا اہم issue

discuss ہو رہا تھا تو اس میں حکومتی جماعت کی بالکل دلچسپی نہیں تھی۔ اگر ہم چاہیں تو ہم quorum call کر سکتے ہیں لیکن ہم نہیں کریں گے کیونکہ quorum کا تو خود انہوں نے بتا دیا ہے، یہ کرسیاں چیخ چیخ کر بتا رہی ہیں کہ ہم خالی ہیں۔ اب issue پر آتے ہوئے۔

جناب والا! اب issue پر آتے ہیں، دیکھیں یہ کوئی معمولی issue تو ہے نہیں۔ سب سے اہم جو lifeline ہے اس پر اگر India نے ایک طرفہ طور پر ایک false flag operation کیا۔۔۔ جی۔ Welcome Minister for Parliamentary Affairs finally آپ آئے۔ اس نے ایک unilaterally false flag operation کے ذریعے اس issue کو contentious بنا دیا تھا، پاکستان کے پانی کو روکنا مقصود تھا تو انڈیا کی طرف سے ایک ڈھونگ رچایا گیا اور اس کے ذریعے انہوں نے اس کو justify کیا، آج کل ایسی چیزیں ہوتی ہیں۔ اس پر military side or defence کا جو response تھا وہ تو ہو گیا۔ ہم نے ہمیشہ یہ کہا ہے، ہمارے leader عمران خان نے بھی یہ کہا ہے کہ ہم India کو under-estimate نہیں کر سکتے کیونکہ وہ ایک بہت مکار دشمن ہے، اس کی ego اس کا پورا narrative destroy ہو گیا ہے، both nationally اور بیرون ملک انہوں نے اپنا جو ایک جھوٹا سا image بنایا تھا وہ بالکل پاش پاش ہو گیا ہے۔ اب یہ نہیں کہ وہ خاموش بیٹھیں گے، یہ نہیں ہے کہ وہ دنیا کے ہر کونے میں ہماری مخالفت نہیں کریں گے، ان کے مختلف tools ہیں financial tools، دہشت گردی کروانے کا ایک tool ہے، وہ پاکستان کو نقصان پہنچانے کے لیے ہر حربہ استعمال کریں گے۔ ہمیں یہ چاہیے کہ ہم پہلے سے زیادہ محتاط ہوں اور ایک ایسی بات کی جائے، I wish I had brought، انگریزی کا مشہور اخبار ہے، دو، تین ہیں، ان میں سے ایک میں، میں نے یہ خبر پڑھی کہ کسی Minister نے کہا ہے کہ ہم Indus Waters Treaty issue پر بات چیت کریں گے، اوبھائی! کیسی بات کریں گے آپ؟ یہ ایک طے شدہ معاملہ ہے، اس پر ہم بات بھی نہیں کریں گے اور نہ ہی کرنی چاہیے اس لیے کہ ہم کیوں بات کریں یہ ایک treaty ہے اور اس کو صرف دونوں parties مل کر کوئی change کرنا چاہیے تو کریں لیکن اس کے علاوہ it stands as it is ہم یہ چاہتے ہیں کہ اس پانی کے issue کو ہم جتنا بھی serious لے سکتے ہیں ہمیں لینا چاہیے ہمارے water experts، ہمارے

lawyers, ہم نے ایک case بنانا ہے، یہ نہیں ہے کہ بس شروع ہوا اور knee-jerk reaction دے دیا ہے کہ شبلی صاحب آپ بھی چلے جاؤ، علی ظفر آپ بھی چلے جاؤ آپ بھی چلے جاؤ no it has to be well thought out plan اس particular issue پر کیا ہمارا opinion ہوگا؟ کس طرح سے ہم internationally, nationally, technically ہر طرح سے اس case کو لے کر چلیں۔ اس پر تو کسی کے پاس یہ mandate نہیں ہے، کسی بھی حکومت کے پاس یہ mandate نہیں ہے، یہ mandate پاکستان کے عوام کا ہے، Indus Waters Treaty اچھا ہے، برا ہے، جس طرح بھی ہے، ہم اس میں کوئی تبدیلی نہیں چاہیں گے اور نہ کسی کو یہ اجازت دیں گے خاص طور پر India کو کہ وہ اس میں ایک طرفہ طور پر پاکستان کے economic interest کو نقصان پہنچائے اور ہم اس کو بغیر کسی preparedness کے address کریں۔ شکریہ۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: سینیٹر علی ظفر۔

سینیٹر سید علی ظفر۔ شکریہ جناب پریذائیڈنٹ آفیسر۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: میری یہ request ہوگی کہ بہت brief رکھیں اور دوسری بات یہ ہے کہ political angles تو آتے رہیں گے، اگر آپ اس کو legal prospective میں particularly with reference to international laws ہمیں پانچ سات منٹ میں تھوڑا سا brief کر دیں تو بہت عنایت ہوگی۔ شکریہ۔

Senator Syed Ali Zafar

سینیٹر سید علی ظفر: دیکھیں جناب پریذائیڈنٹ آفیسر! یہ جو پانی کا issue ہے یہ پاکستان کے لیے اتنا ہی اہم ہے جتنا دہشت گردی کا مسئلہ ہے۔ یہ بھی ایک جنگ ہے جو ہمارے اوپر مسلط کی گئی ہے اور مجھے شروع میں یہ افسوس تھا، اب تو شکر ہے حکومت کے لوگ آگے آئے کہ یہ اتنا اہم معاملہ ہے کہ تمام opposition Senators نے تو اس پر seriousness دکھائی ہے لیکن پریشانی یہ تھی کہ جس وقت Leader of the Opposition بول رہے تھے اس وقت وہ موجود نہیں تھے۔

میں قائد اعظم کی اس بات سے شروع کرنا چاہوں گا، انہوں نے کہا تھا کہ "no nation can reach the heights of glory unless they are united, disciplined and they know the value of their national

”assets یعنی اگر ہر قوم کو اپنے اثاثوں کی اہمیت کا نہیں پتا تو وہ اونچائی تک نہیں پہنچ سکے گی۔ اس لیے آج آپ کے سامنے جو میں کچھ گفتگو کرنے جا رہا ہوں وہ ایک پاکستان کے پانی کے محافظ کے طور پر ہے، یہ کوئی سیاسی speech نہیں ہوگی۔ جس طرح آپ نے ذکر کیا، میں صرف ایک پانی کے محافظ کے طور پر کچھ گزارشات کرنا چاہوں گا۔ اس issue کو tackle کرنے کے لیے ہمیں تجربے کو بھی دیکھنا ہے، قانون کو بھی دیکھنا ہے، تاریخ کو بھی دیکھنا ہے اور پھر اس کے مطابق آج فیصلے کرنے ہیں، یہ بہت بڑی ذمہ داری ہے سینیٹ کے اوپر اور یہ صرف حکومت کا کام نہیں ہے کیونکہ ہم پوری قوم کو represent کر رہے ہیں تو ہم نے اس کو سنجیدگی سے دیکھنا ہے اور میں کوشش کروں گا کہ کچھ ایسے points آپ کے سامنے رکھوں تاکہ House ان معاملات پر بڑی clarity کے ساتھ سوچ و بچار کر سکے۔

جناب والا! آج سے بہت سال پہلے ڈاکٹر اسماعیل Vice President of World Bank نے کہا تھا کہ بیسویں صدی کی جنگیں تیل پر ہوتی تھی لیکن اکیسویں صدی کی جنگیں پانی پر ہوں گی، ان کی prediction درست ثابت ہوئی جیسے کہ ہندوستان نے یہ حملہ کیا ہے۔ اس سے پہلے کہ میں Indus Waters Treaty پر آؤں کچھ حقائق ہیں، پاکستان ایک Water stressed ملک ہے۔ Water-stressed کا مطلب یہ ہے کہ پانی کا دباؤ۔ دنیا میں تقریباً سب سے زیادہ سمجھا جاتا ہے کہ top most water-stressed country ہے اور ایک concept پھر آتا ہے water scarcity کا جہاں پانی ملک میں ختم ہو جاتا ہے۔ پاکستان اس کی طرف تیزی سے بڑھ رہا ہے۔ اس کی یہ ساری رپورٹس ہمارے پاس موجود ہیں۔ آج اس کی دو وجوہات بتائی جاتی ہیں۔ ایک تو climate change اور اس میں یہ ہو رہا ہے کہ glaciers جو ہیں وہ پگھل رہے ہیں اور اس کی وجہ سے پانی آگے جا کر ہمارے پاس ختم ہو جائے گا۔ دوسرا population, ہماری population جو زیادہ بڑھ رہی ہے۔ ہمارے اوپر یہ already water scarcity کا ایک بڑا crisis ہے۔ اس لیے میں سمجھتا ہوں کہ یہ دہشت گردی جتنی اہم بات ہے۔ ہم اگر یہ پانی کا crisis بھی solve نہیں کریں گے تو ہم بھوکے مر سکتے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ Indus River Basin جو ہے وہ ہی ہماری lifeline ہے۔ 3/4th جو ہمارا پانی آتا ہے وہ سارا باہر سے آتا ہے۔ ہمارے دس میں سے نو لوگ جو ہیں وہ Indus River Basin

کے اوپر ہی اپنی زندگی بسر کر رہے ہیں۔ Statistics کے مطابق نوے فیصد جو ہماری فصلیں ہیں وہ اس پانی پر depend کرتی ہیں۔ ہمارے جتنے پاور پروجیکٹس ہیں جتنے ڈیمز ہیں وہ اسی پانی کے اوپر بنے ہوئے ہیں۔ تو اس لیے اس کو ہم سمجھتے ہیں کہ یہ ایک water bomb ہمارے اوپر پڑا ہوا ہے جس کو ہم نے defuse کرنا ہے، اس کو ختم کرنا ہے۔ ایک اور چیز ہر ایک کو پتا ہے لیکن میں اس کو دوبارہ سے بتا دوں اس سے پہلے کہ میں Indus Waters Treaty پر آؤں۔ جناب چیئرمین! پاکستان ایک lower riparian ملک ہے۔ ہندوستان upper riparian ہے۔ Lower riparian کا مطلب یہ ہے کہ پانی اوپر سے نیچے آ رہا ہے پاکستان میں، انڈیا upper riparian جہاں سے پانی شروع ہوتا ہے اور ہم lower riparian جہاں پانی آ رہا ہے۔ اس کی اہمیت کیا ہے؟ وہ جب میں قانون کی بات کروں گا تو اس کے ساتھ آپ کو سمجھ آئے گی۔ جب partition ہوئی اور پاکستان بنا تو ہندوستان نے ایک چیز طے کر لی اور وہ یہ تھی کہ پاکستان کو پانی کے ذریعے ہم نے pressure میں رکھنا ہے۔ تو آپ کو یاد ہو گا کہ Radcliffe نے اپنی ایک boundary بنائی تھی جس میں فیروز پور والی بیراج ہمیں دی گئی تھی۔ آخری منٹ پر Radcliffe نے وہ boundary line draw کر کے وہ ہندوستان کو دی۔ کشمیر کا بھی issue پانی کی وجہ سے ہی انہوں نے زندہ رکھا۔ تو جس دن پاکستان آزاد ہوا اس کے سات مہینے کے اندر پہلا کام جو کیا، پانی کو انڈیا نے ایک ہتھیار کی طرح استعمال کیا اور انہوں نے ستج کا پانی فیروز پور جو بیراج تھی اس کے ذریعے بند کر دیا۔ جب وہ بند کر دیا تو ایک دم پاکستان نے realize کیا کہ ہم تو lower riparian ہیں اور یہ ہندوستان جو ہے وہ پانی کو استعمال کر سکتا ہے۔ بارہ سال اس کے بعد ہمیں لگے۔ بارہ سال میں انٹرنیشنل دنیا بھی اس میں آئی، United Nations بھی آئی، World Bank بھی آیا اور انہوں نے بیٹھ کے پھر finally یہ طے کیا Indus Waters Treaty کے ذریعے کہ ہم فیصلہ کر لیں کہ اس پانی کو کس طرح ہم نے چلانا ہے۔ ہمارے سامنے اس وقت دو issues تھے۔ ایک یہ تھا کہ ہم پانی کو share کریں۔ یعنی ہر دریا کا پانی ہم باقاعدہ ایک دوسرے کے ساتھ share کریں۔ اور دوسرا تھا کہ ہم طلاق دے دیں۔ طلاق دے کے یہ کریں کہ کچھ دریا ادھر دے دیں اور کچھ دریا ہم رکھ لیں۔ تو آخر کار یہ فیصلہ ہوا کہ یہ sharing تو possible نہیں ہے کل کو جا کر پھر جھگڑے ہوتے رہیں گے کہ کون پانی کتنا استعمال کر رہا ہے۔

اس لیے فیصلہ یہ ہوا اس کو کہا گیا کہ یہ ایک طلاق کی طرح ایک settlement ہے۔ تین جو دریا تھے، راوی، بیاس اور ستلج وہ totally ہندوستان کو دے دیے گئے۔ یہ treaty کے لفظ ہیں کہ totally ان کا استعمال انڈیا کرے گا۔ صرف جو پانی وہ استعمال نہیں کرے گا وہی پاکستان میں آسکتا ہے۔ اسی طرح جو Rivers Indus, Jhelum and Chenab exclusively اور اس کی پاور جو تھی وہ پاکستان کو دے دی گئی اور ہندوستان کو کہہ دیا گیا اس treaty میں کہ آپ اس کا پانی روک نہیں سکتے، موڑ نہیں سکتے اور استعمال نہیں کر سکتے۔ صرف بجلی بنانے کے لیے کچھ حد تک آپ run of the river dams بنا سکتے ہیں لیکن اس کے علاوہ آپ ایک قطرہ استعمال نہیں کر سکتے ہیں۔

جناب پریزائیڈنٹنگ آفیسر: مجھے اجازت دیں گے۔ I'm sorry to interrupt you, it's very beautiful but the history ساری دے دی present issue is hegemonic designs of India اس پر آپ ڈیڑھ سے دو منٹ تک بات کر لیں کیونکہ آپ دیکھ رہے ہیں ساڑھے بارہ بج رہے ہیں after ten minutes, نہیں میں روک نہیں رہا۔

سینیٹر سید علی ظفر: آپ ہاؤس کا sense لے لیجئے۔

Mr. Presiding Officer: We may continue when the new Session is called.

اسی بحث کو لیکن آج اگر آپ مختصر رکھیں گے۔ دیکھیں نا، ہمایوں مہمند صاحب بھی بولنا چاہتے ہیں۔ ان کو میں mic دینا چاہتا ہوں لیکن پھر time نہیں بچے گا۔

سینیٹر سید علی ظفر: جناب چیئرمین! یہ جو divorce کا concept آپ کو بتا رہا ہوں یہ بین الاقوامی قانون میں اس لیے اہم ہے کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ irrevocable ہے۔ اب یہ final ہے۔ اس کو واپس نہیں کیا جاسکتا کیونکہ اس میں آپ نے rivers share نہیں کیے ہیں۔ آپ نے کہا کہ rivers تقسیم ہو گئے۔ اس لیے اس کو اب آپ irrevocable سمجھیں۔ اس کو کوئی بھی نہ پاکستان اور نہ انڈیا اس سے واپس ہو سکتا ہے۔ جب یہ ہو گیا اور یہ treaty sign تو اس treaty میں ایک بہت اہم چیز ہے کہ اگر کوئی جھگڑا ہو گا تو اس کا ایک بڑا complex mechanism بنایا ہوا ہے۔ یعنی کہ mechanism یہ ہے کہ جو مسئلے technical ہیں وہ

experts کے پاس جائیں گے۔ اگر کوئی گھمبیر مسئلے دونوں ممالک میں آجائیں تو وہ ایک ثالثی فیصلے کے لیے آگے جائیں گے۔ جب یہ treaty sign ہو گئی تو پاکستان نے اس کو letter and spirit میں مانا اور ہندوستان نے اپنے تینوں دریاؤں پر ڈیم بھی بنائے اور ان پر اپنے سارے پیراج بھی بنا لیے اور وہ پانی مکمل طور پر استعمال کرنا شروع ہو گئے۔ پاکستان نے بھی جب دیکھا کہ یہ تینوں دریا ادھر چلے گئے تو ہمارا بہت زیادہ علاقہ جو تھا لاہور سے لے کر ملتان تک اور نیچے کے علاقے کے پاس بالکل پانی نہیں تھا۔ تو ہم نے دنیا کا سب سے بڑا canal system بنایا۔ نہروں کا سسٹم۔ اس سسٹم کے ذریعے ہم نے یہ سارے علاقے آباد کر لیے ان تین دریاؤں چناب، جہلم اور انڈس کی base پر۔ Treaty چلتی رہی۔ لیکن ہندوستان دیکھتا رہا کہ پہلے ہم تینوں دریا لے لیں اور اس کے بعد جو ان کی لالچی نظریں تھیں وہ ہمارے اس پر پڑنا شروع ہو گئیں۔ اب treaty کو اگر آپ دیکھیں تو ہندوستان نے یہ کیا کہ انہوں نے سوچا کہ ہم اس کو توڑ تو سکتے نہیں کیونکہ اس میں شق نمبر 12 ہے، Article 12 (4) یہ بڑے واضح طور پر کہتا ہے کہ کسی قسم کی مداخلت اس treaty میں جب یہ ایک بار implement ہو جائے، ایک بار اس کے اوپر عمل درآمد ہو جائے تو کسی قسم کی اس میں آپ ایک طرفہ تبدیلی نہیں کر سکتے۔ اگر آپ نے اس کو ختم کرنا ہے، اس کو suspend کرنا ہے، تبدیل کرنا ہے، اس میں کسی قسم کی amendment کرنی ہے تو پھر دونوں ملک بیٹھیں گے اور ایک نئی treaty بنائیں گے۔ اگر وہ دونوں ملک نئی treaty نہیں بناتے تو کسی قسم کی آپ تبدیلی نہیں کر سکتے۔ یہ Article 12 (4) ہے، آپ پڑھ لیجیے یہ بڑا simple Article ہے۔ جس میں یہ لکھا ہوا ہے۔ جب ایک مرتبہ لکھ دیا جائے تو ہندوستان کا یہ کہنا کہ ہم اس کو معطل کر دیتے ہیں یا اس کو فی الحال ہم suspend کر دیتے ہیں۔ لفظ abeyance استعمال کیا ہے۔ تو یہ جو ان کا کہنا ہے یہ سراسر اس treaty کی خلاف ورزی ہے اور ان کے یہ کہنے سے چار چیزیں ثابت ہو جاتی ہیں۔ نمبر ایک کہ ہندوستان پر کسی قسم کا اعتماد نہیں کیا جاسکتا۔ نمبر دو، ہندوستان نے یہ بھی ثابت کر دیا کہ وہ اگر کوئی معاہدہ کرتا ہے تو اس کی وہ خلاف ورزی کر سکتا ہے۔ نمبر تین، ہندوستان پر یہ بھی ایک الزام سامنے آ جاتا ہے اور ثابت ہو جاتا ہے اور وہ یہ ہے کہ ان کو بین الاقوامی قانون کا بھی کوئی ڈر اور فکر نہیں۔ نمبر چار، ان کو پتا ہے کہ اگر یہ کریں گے، پانی کو موڑیں گے تو پاکستان کے لوگوں کو نقصان ہوگا کیونکہ ان کو انسانی جان کی بھی کوئی فکر نہیں۔ اب یہ

کیوں نہیں کر سکتے۔ ایک تو میں نے بتایا (4) Article 12 کے تحت، دوسرا جس طرح میں نے کہا کہ یہ divorce ہے۔ چونکہ انہوں نے تینوں rivers استعمال کر لیے ہیں اور انہوں نے پانی لے لیا ہے، اب اس کو reverse نہیں کر سکتے۔ اس پر عمل درآمد ہو چکا ہے۔ اگر اس treaty کو انہوں نے ختم کرنا ہے یا اس کو abeyance میں کرنا ہے تو پھر اپنے ڈیم توڑیں، اپنے barrages توڑیں، پانی سارا کھولیں اور از سر نو اس کو واپس شروع کریں۔ اس لیے قانونی طور پہ بھی یہ بالکل نہیں ہو سکتا کہ وہ اس چیز کو واپس کریں۔ تیسری چیز international law ہے۔ (اس موقع پر ایوان میں اذان جمعہ سنائی دی)

Madam Presiding Officer: Senator sahib, I would request you to wind up please.

سینیٹر سید علی ظفر: میں wind up کر رہا ہوں۔ اس Indus Waters Treaty کے بعد ہندوستان نے دو تین بار پہلے بھی کوشش کی، Wular Lake پر بیراج بنانے کی کوشش کی، وہ دریائے جہلم پر تھا۔ اس پر کام روک دیا گیا۔ انہوں نے بگلیسار ڈیم بنایا جو کہ دریائے چناب پر تھا۔ اس کے dispute resolution کے لیے ہم expert کے پاس گئے لیکن ہم بد قسمتی سے ہار گئے۔ اس کی وجہ میں آخر میں بیان کروں گا کہ کیا وجہ تھی۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: ابھی آخر میں آجائیں نا۔

سینیٹر سید علی ظفر: جناب! آ رہا ہوں۔ میں کوئی useless باتیں نہیں کر رہا۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: میں کہہ رہا ہوں کہ دس منٹ باقی ہیں۔

سینیٹر سید علی ظفر: میں چار منٹ اور لوں گا۔

سینیٹر محسن عزیز: جناب! میں request کروں گا کہ معزز سینیٹر بڑے اچھے طریقے سے

اس پر briefing دے رہے ہیں۔

Mr. Presiding Officer: Ok, then after four or five minutes, the session will be over. Please continue.

سینیٹر سید علی ظفر: جناب! انہوں نے کٹنگ کا ڈیم بنایا، رتلے ڈیم بنایا، اس حوالے سے بھی ہم بڑی دیر بعد arbitration میں گئے۔ انہوں نے کوشش کی، کچھ ہم نے succeed کیا، کچھ ہمارا کیس successful تھا، کچھ ہمارا بھی implementation کے لیے pending ہے

لیکن میں اس کا اس لیے ذکر نہیں کرنا چاہوں گا کیونکہ یہ ایک بہت اہم اور sensitive معاملہ ہے۔
 میں چاہوں گا کہ ہم اس معاملے کو in camera ہی discuss کریں۔
 میں international law پر آتا ہوں۔ ایک وجہ تو میں نے بتائی کہ treaty کے
 تحت وہ کیوں نہیں کر سکتے۔ International law بھی interesting ہے۔ جیسا کہ
 میں نے بتایا کہ ہم lower riparian ہیں اور وہ upper riparian ہیں تو
 international law نے lower riparian کو بہت سارے حقوق دیے ہیں۔ میں نے
 پانی کا قانون بہت زیادہ study کیا ہے۔ اس کو میں simplify کر کے آپ کو بتاتا ہوں کہ پانی کا
 بین الاقوامی قانون یہ کہتا ہے کہ پانی lower riparian کے لیے ایک fundamental
 human right ہے یعنی ایک بنیادی انسانی حق ہے۔ اس کے لیے اگر آپ refer کرنا چاہیں تو
 United Nations Committee on Economic, Social and Cultural Rights کے آرٹیکل 10 اور 11 ہیں جو کہ 1966 میں اس treaty کے بعد اقوام
 متحدہ نے دیے تھے۔ اس کے ساتھ جنرل اسمبلی کی بے تحاشا resolutions ہیں including
 Resolution No.64 of 292 اس قرارداد نے یہ کہا کہ پانی کے issue کے ساتھ دو اور
 بنیادی حقوق ہیں۔ One is the fundamental right of health and the
 other is ultimate right. What is that ultimate right?
 بنیادی حق۔ Fundamental right of life۔ جب آپ پانی کی بات کرتے ہیں، جب پانی
 کے ذریعے کوئی آپ کو نقصان پہنچانے کی کوشش کرتا ہے تو وہ آپ کے right to life کو
 attack کر رہا ہے۔ لہذا، بین الاقوامی قانون میں ایک upper riparian کو یہ حق حاصل
 نہیں ہے۔ اگر انڈیا یہ کرنے کی کوشش کر رہا ہے تو وہ ایک ایسی بات کر رہا ہے کہ جو قانون میں جائز
 ہی نہیں ہے۔

اب ہم کیا کر سکتے ہیں؟ سوال پیدا ہوتا ہے کہ ہم کیا کریں۔ پہلی بات، ہمیں بہت
 clearly ایک vision آنا چاہیے، بڑی clarity کے ساتھ ہمیں یہ سمجھنا چاہیے کہ انڈیا کا یہ جو
 ایک طرفہ act ہے اور ایک طرفہ کہنا ہے کہ treaty کو نہیں مانتے، اس کا کوئی effect نہیں
 ہے، اس کا کوئی اثر نہیں ہے۔ یعنی ہمیں کچھ کرنے کی ضرورت ہی نہیں اگر وہ یہ بات کرتے ہیں۔ یہ

بات کی حد تک ہے، اصل میں وہ treaty کی خلاف ورزی کر رہے ہیں۔ جب treaty کی خلاف ورزی کرتے ہیں تو قانون کیا کہتا ہے؟ جب ایک treaty کے ہوتے ہوئے بھی اسے کوئی نہیں مانتا تو بین الاقوامی قانون کیا کہتا ہے؟ بین الاقوامی قانون یہ کہتا ہے کہ آپ اپنے self defence میں ہر وہ کام کر سکتے ہیں جو treaty کو بچانے کے لیے ضروری ہو۔ اس کا کیا مطلب ہے؟ میں آپ سے ایک one liner کہتا ہوں۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر ہندوستان کوئی بھی بندوبست کرے گا جس کے تحت پاکستان کے پانی کا ایک قطرہ بھی موڑے تو ہمارے پاس، بین الاقوامی قانون کہتا ہے، اقوام متحدہ کی resolutions کہتی ہیں، ان کی باقاعدہ conventions کہتی ہیں، UN Charter کہتا ہے کہ ہم جا کر اپنے میزائلوں کے ذریعے، اپنے جہازوں کے ذریعے، اپنے فوجیوں کے ذریعے اس کو تباہ کر سکتے ہیں۔

(اس موقع پر ڈیک بچائے گئے)

سینیٹر سید علی ظفر: بین الاقوامی قانون یہ کہتا ہے کہ جب آپ ایک treaty یا ایک معاہدے کی خلاف ورزی کرتے ہوئے، پانی کو موڑنے کی کوشش کریں گے تو یہ اعلان جنگ ہوتا ہے اور دوسرا ملک یعنی پاکستان ہر وہ کام کر سکتا ہے، ہر سطح پر، قانونی، diplomatically اور militarily کہ وہ جا کر اس کو تباہ کر دے۔ This is the position۔ اگر آپ نے کوئی reference لینا ہے تو Article 51 of UN Charter کا ذکر کریں۔ آپ Article 54 of Vienna Convention on Treaties کا ذکر کر سکتے ہیں۔ اگر آپ نے دیکھنا ہے تو Article 49 of the Convention کو دیکھیں۔ بہت سارے قوانین ہیں جو کہ بہت clear and relevant ہیں جو کہ ہمیں یہ حق دیتے ہیں۔ میری نظر میں اس وقت ہمارے لیے یہ ideal موقع ہے کہ ہم ہندوستان کا اصل چہرہ دکھائیں اور water issue پر ہم ان کے ساتھ کسی قسم کا compromise نہ کریں۔

جناب! میں آخر میں یہ کہوں گا کہ ہمیں carefully چلنا ہے۔ یہاں میں حکومت سے ایک request کروں گا کہ میں نے ابھی پہلے جن دو cases کا ذکر کیا تھا جو expert کے پاس ہمارا dispute گیا تھا، انہوں نے جو پہلے dams بنائے تھے، اس میں انہوں نے جو چیز ہمارے خلاف استعمال کی تھی، وہ یہ تھی کہ اس وقت کے چند منسٹرز نے کوئی statements دے دی

تھیں۔ ان statements کو ہمارے خلاف expert کے فیصلے میں استعمال کیا گیا تھا۔ میری حکومت سے request ہوگی کہ یہ ایک بہت ہی sensitive معاملہ ہے۔ اس میں ہم بطور اپوزیشن تو بول سکتے ہیں کیونکہ ہمارا official status نہیں ہے لیکن اگر وہاں سے، حکومتی side سے کوئی غلطی ہوئی تو وہ ہمارے لیے بہت نقصان دہ ہو سکتی ہے۔ آپ نے چونکہ مجھے time کی پابندی کا کہا تو میں نے آج تھوڑا سا briefly بتا دیا۔ آپ اس کی، treaty کی اور قانون کی بھی ایک، ایک شق کو سمجھیں اور اس کے مطابق بات کریں۔ آخری بات میں یہ کر دوں کہ ہندوستان کا الزام ہے کہ پاکستان نے terrorism کیا اور اسی کی وجہ سے انہوں نے false flag operation کیا۔ وہ یہ بھی کہتے ہیں چونکہ پاکستان نے terrorism کیا تو یہ treaty کی خلاف ورزی ہو گئی لیکن اس پر بین الاقوامی قانون کے تین فیصلے ہیں۔ وہ فیصلے یہ ہیں کہ اگر آپ نے treaty کو پہلے implement کیا ہوا ہے تو آپ یہ والا excuse استعمال نہیں کر سکتے۔ پاکستان کی ہندوستان سے تین جنگیں ہو چکی ہیں لیکن تینوں جنگوں میں اس treaty کو نہیں چھیڑا گیا۔ کیوں نہیں چھیڑا گیا؟ کیونکہ یہ treaty design ہی اس طرح کی گئی تھی کہ اگر کوئی ملٹری جنگ ہوتی ہے، کوئی سیاسی مسئلہ ہوتا ہے یا ایک حکومت جاتی ہے اور دوسری حکومت آتی ہے تو ان کا treaty پر کوئی اثر نہیں ہوگا۔ بڑے اہم لوگوں نے اس treaty کو design کیا۔ دنیا کے سارے experts بیٹھے ہوئے تھے۔ انہوں نے اس وقت یہ ساری چیزیں سوچیں کہ اگر دونوں ملکوں میں جنگ ہوئی تو کیا یہ treaty ختم ہو جائے گی؟ اگر ایک ملک دوسرے کے خلاف الزام لگائے گا تو کیا یہ treaty ختم ہو جائے گی لیکن انہوں نے ساری چیزیں اور بین الاقوامی قانون کو دیکھتے ہوئے یہ کہا کہ یہ treaty اس سے بالاتر ہوگا۔ یہ treaty پاکستان کا survival ہے۔ میں یہ سمجھتا ہوں کہ ہم سارے لوگ چاہے پنجابی ہوں، پٹھان ہوں، بلوچ ہوں یا سندھی ہوں، جہاں سے بھی ہوں لیکن ہم ہیں پاکستانی۔ جب ہم آپس میں بات کرتے ہیں یا جھگڑتے ہیں، وہ اپنے گھر کا مسئلہ ہے لیکن اس وقت جو issue ہے، ہمیں اس کی خاطر پارٹی بازی سے باز آنا چاہیے۔ ہر پارٹی کا اپنا، اپنا موقف ضرور ہوگا لیکن اگر بانسری ہی نہیں رہے گی تو music نہیں بچے گی۔ اس لیے ہمیں یہ خیال رکھنا ہے کہ اس وقت انڈیا کے ساتھ یہ جو ہمارا پانی کا issue ہے، ہم اپنے دوسرے

side کو issues پر کریں اور پہلے اسے tackle کریں اور اسے ختم کریں اور that is the spirit جس پر میں اپنی تقریر end کروں گا، شکریہ۔

جناب پریذائڈنٹ آفیسر: شکریہ علی ظفر صاحب۔ مجھے ایک سیکنڈ بولنے تو دیں اور انہیں خراج تحسین پیش کرنے دیں۔ انہوں نے بہت عمدگی کے ساتھ اس معاملے کا، back ground اس کی موجودہ حالت اور way out بھی بتایا۔ اس کے علاوہ international laws بھی بتائے۔ ایک پاکستانی ہونے کے ناتے جوان کا قومی جذبہ اور عزم ہے، انہوں نے اس کا اظہار بھی بڑی عمدگی سے کیا اور آپ کا شکر گزار ہوں۔ میری گزارش سن لیجئے۔ اب دو صورتیں ہیں۔ نماز کھڑے ہونے میں 15 منٹ رہ گئے ہیں۔ ایک صورت یہ ہے کہ میں یہاں ختم کر دوں اور دوسری صورت یہ ہے ڈاکٹر مہمند صاحب آپ strictly چار منٹ بولیں۔

Senator Mohammad Hamayun Mohmand

سینٹر محمد ہمایوں مہمند: چیئرمین صاحب! آپ کا بہت شکریہ۔ پیرسٹر علی ظفر صاحب نے بڑے اچھے طریقے سے بیان کیا۔ اب میں تھوڑا سا ذرا وہ پٹھانوں کے طریقے سے اس چیز کا بتاتا ہوں کہ basically مسئلہ کیا ہے۔ ساتھ والے گھر سے پانی میرے گھر میں آ رہا ہے لیکن اس نے اپنے گھر کے اندر پانی روک دیا ہے۔ اب میرے پاس دو choice ہیں: یا وہ کھول دے یا میں جا کے خود کھولوں گا کیونکہ کوئی تیسری choice نہیں ہے۔ اس نے سیدھا میرے یہاں شہ رگ پر ہاتھ رکھی ہوئی ہے اور میرے سر کو خون نہیں جا رہا ہے۔ جناب! میں اسے پہلے ماروں گا پھر بعد میں اس کا ہاتھ چھڑاؤں گا۔ یہ جو courts والے حساب کتاب ہیں، یہ bilateral طریقے سے نہیں ہوتا۔ ہم ادھر جائیں گے لیکن میں آپ کو ایک بات بتاتا ہوں۔ یہ اخبار ہے۔ اس میں لکھا ہوا ہے کہ ہمارے for discussing water sharing deal AGP اعوان صاحب کہتے ہیں کہ ہم willing ہیں؟ Who are you? کیا ہم willing ہیں؟ جناب! اس کے بعد ہمارے Finance Minister کہتے ہیں کہ ابھی immediate impact نہیں آئے گا۔ آپ اس وقت تک بیٹھے رہیں گے جب تک impact نہیں آئے گا۔ جب آئے گا تو اس کے بعد کچھ کریں گے۔ میرے خیال میں اس کا simple طریقہ یہ ہے کہ اگر ان لوگوں نے ہمارے ہاں نیلم اور جہلم کے اوپر ڈیم بنائے تو مجھے بات بتائیں کہ ہم نے بھی

Sir! ایسا کیوں نہیں کیا۔ ایک بم داغ دیتے ہیں نا ذرا بگلیار ڈیم کے اوپر یا کسی اور جگہ پر کر لیتے۔
 Why are we so apologetic all the time اور اتنی important چیز ہے اور اس پر یہ بات حکومت نے اور اس کے Ministers نے کہا ہے لیکن پھر آپ لوگ ہمیں کہتے ہیں کہ ہم لوگ برا بھلا کہتے ہیں جب یہ کہتے ہیں کہ آپ کی اور باقی لیڈروں کی مودی اور ان کے دوسرے لوگوں کے ساتھ بات چیت ہے۔ I personally feel the Government is compromised on taking any step towards this. بات یہ بھی بتا دوں یہ وہ چیزیں ہیں کہ اگر مودی صاحب نے ان کا خیال کرنا ہوتا کہ یہ international laws ہیں تو وہ کبھی یہ نہیں کرتا۔ بعض لوگ جو قبضہ مافیا کی طرح ہوتے ہیں to be very honest، پھر آپ ان کے ساتھ یہ جو courts وغیرہ ہیں، وہاں جا کر کچھ نہیں کر سکتے ہیں۔ ان کا طریقہ یہ ہوتا ہے کہ کندھے پر کلاشکوف رکھ کر جائیں اور پھر دیکھیں۔
 جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: وہ طریقہ ہم نے آزما لیا ہے اور کر لیا ہے۔ دوبارہ اگر ضرورت پڑی تو بھی کریں گے۔

سینیٹر محمد ہمایوں مہمند: جناب! آپ نے نہیں کیا ہے۔ ابھی بھی وہ لوگ باتیں کر رہے ہیں کہ یہ چیز اسی طرح ہی ہے۔

جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: آپ اپنی تقریر conclude کریں۔ Thank you very much میرا جی چاہتا ہے کہ میں کامران مرتضیٰ صاحب کو بھی تین منٹ دے دوں۔ جی کامران صاحب۔

سینیٹر کامران مرتضیٰ: بسم اللہ الرحمن الرحیم۔ شکریہ، جناب! ایسا ہے کہ۔۔۔
 جناب پریذائیڈنٹ آفیسر: ہمایوں مہمند صاحب بیٹھ گئے ہیں۔ کامران صاحب آپ جلدی سے بولیں کیونکہ ابھی niceties کا وقت نہیں ہے۔

Senator Kamran Murtaza

سینیٹر کامران مرتضیٰ: کوئی بحث ہو رہی تھی تو ایک نے کسی سے پوچھا خالہ سے شادی ہو سکتی ہے کہ نہیں ہو سکتی؟ اب یہ بحث جاری تھی تو جس سے پوچھا گیا تو اس نے کہا کیوں نہیں ہو سکتی ہے، میں نے کی ہوئی ہے۔ اب یہاں پر ہندوستان نے خالہ سے شادی پہلے بھی کی ہوئی تھی۔ پہلے

بھی ہمارا پانی کا مسئلہ ہندوستان کے ساتھ رکا ہوا تھا اور جو forums available تھے، وہاں پر ہم نے اپنا کیس lose کیا۔ اب اس کی کوئی بھی وجہ ہو سکتی ہے۔ وہ شاہ صاحب بھی ہو سکتے ہیں جو بعد میں ملک چھوڑ کر چلے گئے۔ وہ وزراء بھی ہو سکتے ہیں اور سارا کچھ ہو سکتا ہے مگر اب دو باتیں ہیں۔ ایک تو پانی پر سندھ طاس معاہدہ ہے اور اس کے بعد پھر آپ شملہ معاہدے میں enter ہوئے ہیں۔ علی ظفر صاحب نے ان دو forums کا بالکل درست کہا۔ انہیں دیکھ کر مجھے اپنے استاد محترم ظفر صاحب یاد آتے ہیں۔ بہر حال وہ میرے لیے بہت محترم ہیں اور میرا چھوٹا بھائی ہیں۔ جناب! اس میں اب ہمارے پاس دو چیزیں ہیں۔ ایک یہ سندھ طاس معاہدہ ہے اور اس کے بعد شملہ معاہدہ بھی ہے۔ Simla Accord میں یہ طے کیا گیا کہ جو بھی ہمارے مسائل ہیں، وہ ہم آپس میں طے کریں گے لیکن چونکہ یہ اس کے بعد ہے تو ہم نے یہ دیکھنا ہے کہ کہیں اس کا کوئی overriding effect تو نہیں ہوگا۔ میں جلدی سے conclude کروں گا کیونکہ مجھے پتا ہے کہ اس کے بعد آپ نے طارق صاحب کو floor دینا ہے۔ میری تجویز یہ ہے کہ اس کے legal side کے لیے سینیٹ میں تمام پارٹیوں پر مشتمل ایک کمیٹی بنانی چاہیے جو ان تمام معاہدہ جات کو نہ صرف examine کرے بلکہ remedies کا بھی مطالعہ کرے۔ شاید یہ کہنا بڑا آسان ہے کہ ہم اس پر ہم مار سکتے ہیں مگر جب ایک کی معیشت 700 billion dollars جبکہ دوسری کی صرف 15 or 16 billion dollars پر کھڑی ہو اور وہ بھی ادھار کے مانگے تو کم از کم ان کے درمیان دنیا میں انصاف نہیں ہو سکتا۔ انصاف کا جو پیمانہ ہے، وہ یہی رہتا ہے جو ہمارے آس پاس میں رہتا ہے۔ آپ دنیا میں کہیں بھی چلے جائیں، امیر اور غریب کے درمیان انصاف کا پیمانہ disturbed ہوتا ہے۔ پہلے ہم مختلف جماعتوں کے نمائندوں پر مشتمل سینیٹ میں ایک کمیٹی بنائیں جنہیں remedies کا پتا ہونا چاہیے پھر اس کے بعد ان کے درمیان ہم مارنا ہے یا انہوں نے خالہ سے جو شادی کی ہے، اس کی طلاق کروانی ہے یا کیا کرنا ہے، شکر یہ۔

جناب پرنسپل ایڈمنسٹریٹو آفیسر: Thank you. Good proposal! منسٹر صاحب!
اسے نوٹ کریں اور اپنے leaders کو بھی پہنچائیں کیونکہ یہ بڑی اچھی تجویز ہے۔ جی بات کریں۔
بس صرف 2 سے 3 منٹ۔

Dr. Tariq Fazal Chaudhary, Minister for Parliamentary Affairs

جناب ڈاکٹر طارق فضل چوہدری (وزیر برائے پارلیمانی امور): بہت شکریہ، جناب چیئرمین! شاید میں اس سے بھی کم وقت لوں۔ بنیادی طور پر دو باتیں ہیں جس کی وجہ سے میں نے آپ سے بات کرنے کی اجازت مانگی ہے۔ پہلے تو سینیٹر علی ظفر صاحب نے جو تقریر کی ہے، میں اسے appreciate کرتا ہوں۔ جس تیاری اور جس spirit کے ساتھ انہوں نے گفتگو کی کہ ہم اپنے اندرونی اختلافات کو قائم رکھتے ہوئے اس cause کے لیے اکٹھے ہوں اور اس کے لیے ہم سب نے ایک قوم کی طرح یک جا ہونا ہے جس طرح ابھی ہم نے دیکھا کہ 9 اور 10 مئی اور اس سے پہلے جب قوم اکٹھی ہوئی تو اس spirit کے ساتھ آگے بڑھنا ہے اور میں اسے appreciate کرتا ہوں۔ دوسری بات یہ کہ سینیٹر ہمایوں مہمند صاحب نے جو دو لفظ استعمال کیے ہیں کہ پاکستان کارویہ towards India apologetic ہے یا حکومت کوئی compromised ہے، میں اسے negate کرتا ہوں۔ اس کے لیے میں نے آپ سے وقت لیا تھا۔ انڈیا نے 6 اور 7 مئی کی درمیانی رات پاکستان پر جس طرح سے حملہ کیا۔ پھر اس کے جہازوں کو جس طریقے سے گرایا گیا۔ ہماری فضائیہ نے جس طرح منہ توڑ جواب دیا بغیر کسی رکاوٹ کے اور بغیر کسی second thought کے۔ اس کے بعد 9 اور 10 مئی کو انہوں نے ہمارے مختلف bases پر میزائل گرائے جس سے ہمیں تو الحمد للہ اتنا نقصان نہیں ہوا لیکن اس کے جواب میں ہماری فضائیہ نے پٹھان کوٹ سے لے کر اربوڑی تک ان کے air bases اور فوجی تنصیبات کو نشانہ بنایا۔ اس کے بعد اگلے ہی صبح انڈیا کو ceasefire کے لیے appeal کرنی پڑی تو یہ جواب پوری دنیا نے دیکھا ہے۔ پاکستان کا یہ sharp, swift and accurate response تھا اور اپنے self defence کا استعمال کرتے ہوئے، میں اسے aggressive تو نہیں کہوں گا، یہی کہوں گا کہ ہم نے اپنے self defence کا بہترین استعمال کیا۔ یہ دو لفظ انہوں نے کہے، یہ کہنا انتہائی زیادتی ہے۔ پاکستان کی قوم کا مورال اس وقت بلند ہے اور اسے ہم نے بلند رکھنا ہے۔ اگلے challenges آنے والے دنوں میں کیا ہیں، that we have to maintain that unity، جو اس وقت قوم کے اندر موجود ہے۔ افواج پاکستان اور فضائیہ کا جو کردار رہا ہے، اسے appreciate کرنا ہے۔ قوم کا ان کے ساتھ جو bond ہے، اسے ہم نے maintain رکھنا ہے کیونکہ اس وقت ceasefire

ہوا ہے، جنگ بندی نہیں ہوئی، fire بندی ہوئی ہوئی ہے۔ بہت تفصیل سے بات ہوئی، جس طرح میں نے پہلے بھی ذکر کیا اور علی ظفر صاحب نے بھی ذکر کیا کہ یہ challenges موجود ہیں، اس کے لیے ہم نے بحیثیت قوم دوبارہ لڑنا ہے اور اس spirit کو ہم نے قائم رکھنا ہے۔ بہت شکر یہ۔

Mr. Presiding Officer: I will now read out the prorogation order received from President of Pakistan:

“In exercise of the powers conferred by Clause (1) of Article 54 of the Constitution of the Islamic Republic of Pakistan 1973, I hereby, prorogue the Senate session on the conclusion of its business on Friday, 23rd May, 2025.”

Sd/-

(Asif Ali Zardari)

President of Pakistan

[The House was then prorogued sine die]
